

# Perspectiva Mundial

UNA REVISTA SOCIALISTA DESTINADA A DEFENDER LOS INTERESES DEL PUEBLO TRABAJADOR

## ¡Basta de apoyo de EU a los contras mercenarios!

**LIBIA**

**EU lanza  
agresión  
provocadora**

**FILIPINAS**

**Se extienden  
las luchas  
populares**

**SUDÁFRICA**

**Pueblo negro  
protesta  
contra la  
represión**



'Fuera Marcos, fuera contras' dicen opositores de intervención de EU.

**Huelguistas de  
la Hormel llaman  
a mitin nacional**

# Nuestra América

## En cifras: la guerra de EU contra el pueblo de Nicaragua

Por Daniel Ortega

[A continuación publicamos extractos del discurso pronunciado por el presidente nicaragüense Daniel Ortega ante la Asamblea Nacional el 21 de febrero. Ortega pinta con cifras el tremendo sufrimiento y destrucción causados por la guerra mercenaria que el gobierno norteamericano le ha impuesto a la pequeña Nicaragua y a sus tres millones de habitantes. Estas cifras ilustran con elocuencia la naturaleza de los contras y los fines que tendrán los millones de dólares más que el presidente estadounidense le pidió al Congreso para enviar a sus "paladines de la libertad" (ver página 3).

[Ante toda esta destrucción, la tenacidad con que el pueblo nicaragüense sigue repulsando las agresiones del imperio norteamericano demuestra la importancia de lo que este pueblo está defendiendo: su independencia y soberanía nacional, así como un gobierno popular que promueve los intereses de los obreros y campesinos, no de los ricos.

[Estos extractos se publicaron en la edición del 27 de febrero de *Barricada Internacional*, semanario internacional del Frente Sandinista de Liberación Nacional en Managua.]

\* \* \*

● El impacto de la agresión sobre la balanza de pagos en 1985 fue de 108 millones de dólares, derivados de un déficit en la balanza comercial de 89 millones de dólares y un déficit en la balanza de capital de 19 millones de dólares.

● Un total de 130 324 personas han sido desplazadas de sus tierras por la guerra. De ellas, 33 mil se encuentran ya en 55 nuevos asentamientos urbanos y agrícolas.

● La atención en salud de 250 mil personas ha sido afectada por la guerra al ser dañadas 55 unidades de salud, incluyendo un hospital y

cuatro centros de atención médica.

● En educación, los terroristas han destruido 48 escuelas, 502 han sido afectadas al estar en zonas de combate y en total se dejaron de atender 60 240 alumnos de primaria y 30 120 del programa de educación de adultos.

● En el área de servicios sociales, los mercenarios destruyeron cuatro guarderías y tres comedores infantiles rurales y dos oficinas del Instituto Nicaragüense de Seguridad Social. Resultaron afectadas 2 222 personas, incluyendo niños y ancianos.

● Durante 1985 el total de víctimas ascendió a 4 770. Fueron:

1 852 heridos

1 463 muertos

1 455 secuestrados

● El total de víctimas entre 1980 y enero de 1986 asciende ya a 12 332 personas:

3 999 muertos

4 542 heridos

3 791 secuestrados

● De estas cifras:

911 son niños

2 194 son jóvenes

9 227 son adultos y ancianos

● Si se incluye a los mercenarios nicaragüenses que han caído abatidos en los enfrentamientos, lo cual también los hace víctimas de la agresión norteamericana, el total de perjudicados asciende a 23 822 personas. De ellas, 13 930 han muerto.

● Al comparar el número total de muertos en Nicaragua a consecuencia de la política terrorista de Estados Unidos y proyectarla en proporción a la población estadounidense, equivale a que ésta hubiera tenido un millón 31 mil muertos. □

## En este número

Cierre de la edición: 31 de marzo de 1986

<b>ESTADOS UNIDOS</b>	4	Protestan contra ayuda a mercenarios
	6	Estudiantes socialistas se unen a AJS en Luisiana—Por Katy Karlin
	7	Llaman a mitin nacional contra Hormel—Por Tom Jaax y Maggie McCrow
	8	Crece la solidaridad con el Local P-9 por todo el país
	11	Manifestación en Los Ángeles por el derecho al aborto—Por Nelson Blackstock y Joanne Tortorici Picado
		Notable victoria para derechos de homosexuales en Nueva York—Por Harry Ring
<b>HAITÍ</b>	24	Nueva ola de protestas contra el régimen—Por Harvey McArthur
<b>NICARAGUA</b>	14	Continúa escalada guerrillera de Estados Unidos—Por Cindy Jaquith
	16	Entrevista con Tomás Borge sobre las lecciones de la Costa Atlántica
<b>EL SALVADOR</b>	15	Se forja frente sindical más amplio en la historia del país—Por Pat Grogan
<b>CHILE</b>	17	Cientos de mujeres desafían la represión de la dictadura—Por Selva Nebbia
<b>FILIPINAS</b>	18	Se extienden las luchas populares—Por Russell Johnson
<b>SUDÁFRICA</b>	20	Régimen del apartheid escala violencia—Por Martin Koppel
<b>LIBROS</b>	12	Cosméticos y la explotación de la mujer—Por Evelyn Reed
<b>ANÁLISIS</b>	19	Washington lanza gigantesca provocación armada a Libia
<b>DOCUMENTO</b>	21	El ANC explica la Carta de la Libertad, el programa democrático para Sudáfrica
<b>RESEÑA</b>	22	Repudian calumnias en contra del PST—Por Harry Ring

PERSPECTIVA MUNDIAL, 408 West Street, Nueva York, N.Y. 10014. Corresponsales en Nicaragua: Héctor Carrión, Cindy Jaquith, Harvey McArthur, Apartado 2222, Managua. Publicada en Nueva York un lunes sí y otro no. Director: Martín Koppel. Circulación: Lee Martindale. Comité de redacción: Andrea González, Selva Nebbia, Francisco Picado y Paco Sánchez. Los artículos firmados representan las opiniones de los autores y no necesariamente las de Perspectiva Mundial.

SUSCRIPCIONES: 16 dólares por un año; solicita información sobre tarifas de correo aéreo. Si cambias de dirección avísanos con cinco semanas de anticipación, enviando una de las etiquetas con tu dirección antigua de alguno de los sobres en que te hemos mandado Perspectiva Mundial.

PERSPECTIVA MUNDIAL (ISSN 0164-3169), Vol. 10, No. 7, April 14, 1986. Published every other Monday except once in August and once in December by the 408 Printing and Publishing Corporation, 408 West Street, New York, N.Y. 10014. Second-class postage paid at New York, N.Y. POSTMASTER: Send address changes to Perspectiva Mundial, 408 West Street, New York, N.Y. 10014.

SUBSCRIPTIONS: \$16 a year. Write for airmail rates. Subscription requests, change of address, and all other correspondence should be addressed to Perspectiva Mundial, 408 West Street, New York, N.Y. 10014. Telephone, Business Office: (212) 929-6333. Articles from Perspectiva Mundial may be reproduced citing the source.

# ¡No a la guerra EU contra Nicaragua!

*Congreso vota fondos a contras, Reagan desplaza tropas en Honduras*

Por Martín Koppel

Pretextando una "invasión" nicaragüense a Honduras, el gobierno de Estados Unidos dio nuevos pasos en su escalada guerrillera contra Nicaragua. El presidente Reagan ordenó el envío inmediato de 20 millones de dólares en ayuda militar a Honduras. Además, helicópteros pilotados por soldados norteamericanos, transportaron a cientos de tropas hondureñas a la zona fronteriza con Nicaragua, donde se encuentra una importante base militar de contrarrevolucionarios. Es ahí donde ocurrió la "invasión".

Apenas dos días después, el Senado norteamericano aprobó —por un margen de 53 votos contra 47— la propuesta de Reagan de enviar 100 millones de dólares en ayuda militar a los contras mercenarios.

Estas medidas guerrilleras son peligrosas, tanto para el pueblo de Nicaragua como para los pueblos de Estados Unidos y de toda la región centroamericana. Hacen falta urgentemente manifestaciones contra esta guerra organizada por Washington.

## Invasión ficticia

Desde que el gobierno estadounidense proclamó la supuesta invasión nicaragüense los hechos mostraron que se trataba de un embuste.

Para el gobierno de Honduras el anuncio norteamericano resultó ser una gran sorpresa.

Al principio, el vocero oficial hondureño Lisandro Quezada dijo a la prensa que su gobierno no tenía más información que la proveniente del exterior de Honduras. Inclusive descartó la versión norteamericana como "desinformación" destinada a ganar apoyo en el Congreso para los 100 millones a la contra.

Sin embargo, bajo la presión de Washington, el régimen hondureño no tardó en cambiar de posición. Sí, afirmó, en realidad sí hubo una invasión nicaragüense.

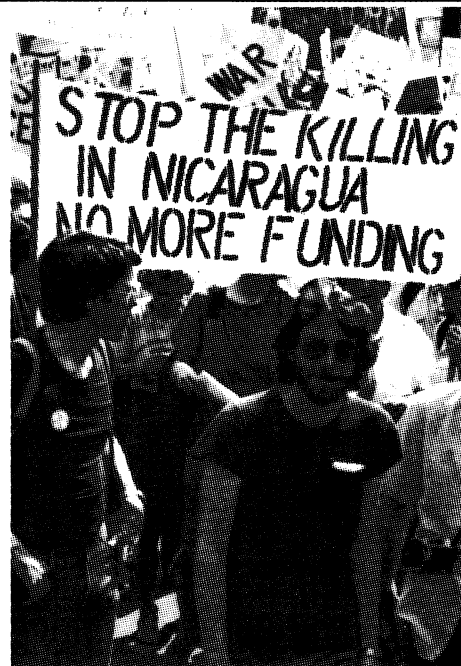
Pero los hechos siguieron desmoronando el cuento. Aunque el gobierno norteamericano insistió desde un principio que 1 500 soldados nicaragüense habían entrado en Honduras, fuentes allegadas al régimen hondureño dijeron que no eran más de 800.

La versión norteamericana alegaba que 200 sandinistas y 40 contrarrevolucionarios habían muerto en el combate. Pero hasta el momento no han aparecido los 200 cadáveres sandinistas. De hecho, se prohibió que los periodistas visitaran el escenario de la supuesta invasión.

Mientras Reagan alegaba un asalto nicaragüense a la soberanía hondureña y ordenaba los 20 millones de dólares en ayuda militar para Honduras, el gobierno de ese país evidentemente no sentía tal amenaza. El 26 de marzo, el presidente hondureño José Azcona Hoyo se fue de vacaciones a la playa.

## Nicaragua se defiende de mercenarios

El gobierno popular de Nicaragua desmin-



Duane Stilwell/Perspectiva Mundial

## 'Alto a los asesinatos en Nicaragua'

tió el alegato norteamericano. "Las fuerzas mercenarias en territorio hondureño, financiadas y asesoradas por el gobierno de los Estados Unidos, son las que cruzaron la frontera para asesinar a nuestro pueblo y para destruir. Nuestras fuerzas solamente se defienden en la zona fronteriza". (Las citas de Ortega son traducidas del inglés.)

El presidente de Nicaragua dijo que se habían producido combates en la zona fronteriza durante 15 días. Dijo que los contras habían sufrido 600 bajas, mientras que las fuerzas sandinistas habían sufrido 40 muertos, 100 heridos y 5 soldados capturados.

El presidente Ortega explicó: "Los que violan los principios de la integridad territorial y de la soberanía nacional son los Estados Unidos, quienes han puesto a los mercenarios en Honduras para que puedan invadir a Nicaragua y violar la frontera de Nicaragua".

El presidente nicaragüense destacó que "Honduras ha perdido la soberanía de una parte de su territorio, a medida que ha sido ocupada por los contrarrevolucionarios. Se ha transformado en una zona de guerra entregada a la fuerza mercenaria".

Asimismo, el presidente nicaragüense advirtió que el uso de helicópteros y el posible desplazamiento de asesores militares norteamericanos en los campamentos mercenarios cerca de la frontera sería una intervención más directa de Estados Unidos contra Nicaragua.

## Votación en el Senado

Por otro lado, el gobierno de Nicaragua calificó de "inmoral" la votación en el Senado a fa-

## ESTADOS UNIDOS

# Gana más apoyo marcha antiguerra del 19 de abril en San Francisco

SAN FRANCISCO—Ante la aprobación de más fondos de Estados Unidos para los contras, la Movilización por la Paz, los Empleos y la Justicia, programada para el 19 de abril en San Francisco, obtiene cada vez más apoyo.

La manifestación exige: alto a la intervención de Estados Unidos en Centroamérica; basta de apoyo de Estados Unidos al apartheid sudafricano; empleos y justicia, no a la guerra; congelar y revertir la carrera armamentista nuclear.

La coalición en San Francisco se organizó originalmente para impulsar la marcha del 20 de abril de 1985 en torno a las mismas demandas. Ese día, 125 mil personas se manifestaron en Washington, D.C., y en San Francisco.

La movilización de este año ya ha ganado el respaldo de una amplia gama de sindicatos, grupos centroamericanos y antiapartheid, dirigentes de la comunidad negra, organizaciones latinas, grupos de homosexuales y lesbianas, organizaciones de mujeres, de estudiantes y por la paz.

Becky Cohen del Centro de Información Nicaragüense dijo a *Perspectiva Mundial*: "Los 100 millones de dólares propuestos para los contras se deberían utilizar para financiar programas sociales y no el terrorismo contrarrevolucionario".

Carlos Muñoz, miembro del Comité de Académicos por los Derechos Humanos en El Salvador, dijo, "Ha llegado la hora de que los latinos y los negros en especial tomemos una posición contra la guerra. Nosotros seríamos los que estaríamos en las líneas del frente en este desastre si las tropas estadounidenses invadieran Nicaragua".

Muchas organizaciones en distintas ciudades de California le están haciendo publicidad a la acción. La coalición tiene planes para organizar autobuses a San Francisco.

Para colaborar en la organización de la movilización del 19 de abril o para más información, llame al (415) 621-7326 o (415) 431-2572. □

vor de 100 millones de dólares para la contra. El cuento de la "invasión", recalcó, era parte de una "burda campaña" destinada a facilitar la aprobación de este proyecto.

Con esta maniobra propagandística, la administración Reagan además busca ampliar el apoyo bipartidista en el Congreso y entre el pueblo norteamericano para incrementar sus esfuerzos por derrocar al gobierno nicaragüense.

Aunque varios congresistas expresaron dudas sobre la supuesta invasión nicaragüense, la mayoría de ellos se unió al coro de denuncias contra Nicaragua. Su respuesta indica hasta qué punto Reagan ha ganado apoyo en el Congreso para la intervención norteamericana en Centroamérica.

En 1984, El Congreso votó suspender los fondos para la contra. El año pasado, aprobó 27 millones de dólares en ayuda "humanitaria". Aunque el 20 de marzo la Cámara de Representantes votó, por un pequeño margen, en contra del proyecto de 100 millones —dificultando los planes de la administración— la propuesta será nuevamente sometida a la Cámara el 15 de abril. No hay dudas de que se aprobará una fórmula bicameral de ayuda militar para los contras. Las únicas diferencias son acerca de cuántos fondos aprobar, cómo gastarlos y controlarlos, y otras cuestiones tácticas.

#### Autodeterminación

Ahora es aún más claro que ambos partidos capitalistas coinciden en el objetivo de aplastar al gobierno sandinista. No se escucha en el Congreso ninguna voz que defienda el derecho

fundamental de esta pequeña nación a la autodeterminación.

El único "crimen" que comete Nicaragua es que se niega a aceptar a Washington como su amo y señor. El gobierno de Estados Unidos no está de acuerdo políticamente con el de Nicaragua, por lo tanto, considera que tiene el derecho de intervenir en Nicaragua para tratar de cambiar su gobierno, que goza del apoyo de la abrumadora mayoría del pueblo nicaragüense.

Basado en sus desacuerdos políticos con Nicaragua, Washington se arroga el derecho de atacarla impunemente. Washington justificó esta política con la siguiente definición: "Nuestra posición respecto a Nicaragua es que Nicaragua es un estado agresor". Por lo tanto, este país centroamericano "no tiene el derecho a la autodefensa", dijo un vocero del Departamento de Estado el 28 de marzo.

#### Washington rehusa dialogar con Nicaragua

El proyecto aprobado por el Senado entregaría inmediatamente a los contras 25 millones de dólares. La entrega de los 75 millones restantes sería al cabo de 90 días, condicionada únicamente a la declaración de Reagan de que los sandinistas no han negociado con los contras.

El gobierno de Nicaragua ha expresado en diversas ocasiones su voluntad de dialogar con Washington, con el que organiza, entrena y financia a los mercenarios.

El debate en el Congreso indicó nuevamente que Washington rechaza el diálogo y que reafirma su guerra mercenaria contra Nicara-

gua.

Algunos críticos congresionales de Reagan habían planteado negociaciones entre Washington y Managua como condición para la ayuda a los contras. Estas propuestas fueron rechazadas por la administración y derrotadas rotundamente en el Senado.

El problema principal que enfrenta el gobierno norteamericano en Centroamérica es el hecho de que el ejército nicaragüense está derrotando a los contras.

Al ser derrotadas sus fuerzas mercenarias, Washington tiene que considerar otros medios posibles —con un precio político más elevado— para hacerle la guerra a Nicaragua, incluyendo el uso eventual de tropas. Sin embargo, a pesar de estar de acuerdo en su objetivo en Nicaragua, los gobernantes norteamericanos no tienen trazado un programa a largo plazo para alcanzarlo. Simplemente siguen atacando y presionando a Nicaragua, dentro de lo que permite la actual correlación de fuerzas.

Todo golpe asestado a los contras por los obreros y campesinos nicaragüenses fortalece la revolución y hace más difícil para Washington el envío de sus tropas.

En vista de esto, es importante reconocer que la oposición pública en este país al intervencionismo norteamericano puede ser un factor decisivo, si se organiza y se expresa de una manera eficaz. Las nuevas medidas guerreristas de Washington hacen mayor la importancia de organizar una gran manifestación nacional que exija el fin inmediato del apoyo a los contras. □

ESTADOS UNIDOS

## Protestan contra ayuda a mercenarios

*Manifestaciones por todo el país condenan guerra promovida por EU*

Miles de personas participaron en acciones de protesta por todo el país durante el mes de marzo, contra la intervención de Estados Unidos en Nicaragua y contra la ayuda de 100 millones de dólares a las fuerzas contrarrevolucionarias. A continuación publicamos reportajes sobre algunas de estas acciones.

En **San Francisco** unas 600 personas participaron en una marcha contra la ayuda de Estados Unidos a los contrarrevolucionarios en Nicaragua. Esta marcha fue una de muchas acciones que auspició por todo el país la Red de Respuesta de Emergencia.

La protesta fue organizada en conmemoración de los nicaragüenses muertos por las fuerzas contrarrevolucionarias desde la última vez que el Congreso votó a favor de ayuda a los contras.

*La información para este artículo fue recibida de nuestros corresponsales Sue Skinner de Los Ángeles; Sam Manuel de San Francisco; Marsha Lou Parker de Charleston, Virginia del Oeste; Bob Stanton de Filadelfia; y Scott Breen de Salt Lake City.*

Cada participante cargaba una cruz con el nombre de un nicaragüense. Los concurrentes gritaban "¡Presente!" después de que se leía cada nombre de un nicaragüense asesinado.

Bajo el lema de "No a la ayuda a los contras", los manifestantes marcharon por las calles de San Francisco. Muchos transeúntes dieron muestras de su apoyo a la manifestación; otros se unieron a ella.

Leslie Simons haló en nombre del Centro de Información sobre Nicaragua. El centro recientemente fue el objeto de acusaciones directas de Reagan de estar controlado por el gobierno de Nicaragua.

Simons agradeció los muchos mensajes de protesta y también los de apoyo al derecho de organizar en contra de la intervención de Estados Unidos en Nicaragua. Ella acababa de regresar de Nicaragua tras haber participado en la cosecha de café, e informó que el pueblo nicaragüense mantiene alta la moral. "Si los contras tuvieran el respaldo del pueblo nicaragüense no necesitarían ayuda norteamericana", dijo.

En **Los Ángeles** mil personas denunciaron indignadas la política del gobierno de Estados

Unidos en Nicaragua el 18 de marzo.

Cientos de manifestantes se congregaron en las esquinas de las calles Wilshire y Westwood cerca del recinto de la universidad de California. En unos 30 minutos, las cuatro esquinas estaban repletas de gente portando pancartas y cartelones.

Los manifestantes marcharon hasta el Edificio Federal para celebrar un mitin. Allí los recibió un pequeño grupo de partidarios de los contrarrevolucionarios gritando: "¡Qué muera Ortega!" Estos alaridos pronto se perdieron en el estruendo de la multitud que gritaba la consigna "No a la ayuda para los contras".

La marcha fue convocada por Pronica, una coalición de 20 organizaciones de solidaridad con Nicaragua; el Comité en Solidaridad con el Pueblo de El Salvador (CISPES); y la Oficina de las Américas, otro grupo de solidaridad. También recibió el respaldo de casi todas las organizaciones por la paz, antiguerra, salvadoreñas, nicaragüenses y de izquierda de la ciudad.

Muchos de los jóvenes presentes se enteraron de esta acción durante la marcha del 16 de marzo en defensa del derecho de la mujer al

aborto.

En **Charleston**, Virginia del Oeste, se realizó una línea de piquetes protestando por la ayuda a los contrarrevolucionarios nicaragüenses. Los manifestantes exigían que en vez de utilizar el dinero para la guerra, el gobierno debería usarlo para alimentar a las naciones que sufren hambre y para ayudar a los granjeros que en Estados Unidos están agobiados por sus deudas.

Varios estudiantes de secundaria se unieron a la **manifestación** mandándole un mensaje antiguo al presidente Reagan. Los estudiantes exigían que se le otorgara el dinero a Nicaragua para financiar programas de educación, salud y otros programas sociales en ese país.

Entre los participantes se encontraban **Barbara Ferrara** y **Patricia Hussey**, dos monjas que han sido amenazadas con ser excomulgadas por haber firmado un aviso abogando por el derecho al aborto.

En **Filadelfia** el 15 de marzo comenzó una jornada de dos semanas de protestas contra la ayuda a los mercenarios. La jornada incluye una serie de actividades educativas y de protesta. Se inició con un servicio religioso, marcha y mitin en que participaron más de 400 personas.

El 22 de marzo hubo otra manifestación frente al ayuntamiento, y una conferencia sobre Centroamérica en la universidad de Pennsylvania.

La fuerza de Estados Unidos contra Nicaragua es "injusta, inmoral e ilegal. Los contras no son equivalentes a los fundadores de este país: son asesinos", fue el mensaje que trajo a **Utah** **Francisco Campbell**, de la embajada de Nicaragua, a miles de personas durante su visita a este estado.

El embajador fue invitado a participar en una mesa redonda sobre Centroamérica junto con un representante del Departamento de Estado norteamericano por una organización estudiantil de la universidad **Brigham Young**. Aunque el representante del Departamento de Estado rehusó compartir la tarima con **Campbell**, unos 150 estudiantes y profesores participaron en la reunión.

Al día siguiente, **Campbell** habló ante un mitin público en el recinto del Consejo Municipal de **Salt Lake City**. **Campbell** dijo a los 150 participantes que el gobierno de Estados Unidos ha rechazado todas las propuestas de paz hechas por el gobierno de Nicaragua.

En **Portland**, Oregon, con sólo una semana de preparación se organizó una manifestación que atrajo a más de 300 personas para expresar oposición a la ayuda para los contras y a las mentiras de **Reagan** sobre Nicaragua.

"Alto a los asesinatos, alto a las mentiras, no a la ayuda para los contras", "Portland dice: no a la intervención", decían los carteles de los manifestantes.

**Millie Thayer**, del Comité en Solidaridad con Centroamérica de **Portland**, explicó que los fondos de Estados Unidos se utilizaban para destruir escuelas y clínicas, para asesinar y secuestrar a campesinos.

La acción concluyó con una marcha por el centro de la ciudad encabezada por 40 personas que habían visitado Nicaragua. □

ESTADOS UNIDOS

# Existen muchas razones para comprar la prensa socialista

Por Selva Nebbia

Durante la segunda semana de la campaña nacional de ventas la gente compró *Perspectiva Mundial* y el *Militant* por muchas razones distintas. Algunos estaban interesados en los acontecimientos en Nicaragua, otros en Sudáfrica, en Filipinas, Haití o en el movimiento obrero en Estados Unidos.

Por ejemplo, en **Dallas**, en el estado de Texas, los partidarios de *Perspectiva Mundial* vendieron 58 ejemplares de la revista, en gran parte porque era la única fuente de información sobre las masivas manifestaciones que tuvieron lugar en marzo en defensa del derecho de la mujer al aborto.

En **Houston** vendieron 29 ejemplares de *Perspectiva Mundial* en un barrio obrero. Además, vendieron 9 ejemplares del *Militant* —la publicación hermana de *Perspectiva Mundial* en inglés— a trabajadores en **Texas City** que participaban en un piquete contra el uso de obreros no sindicalizados en la ciudad.

En **Los Ángeles**, además de muchos ejemplares, los partidarios de la prensa socialista vendieron 12 suscripciones a *Perspectiva Mundial*, 6 de ellas a sus compañeros de trabajo.

Por todo el país, los socialistas han estado manifestando su apoyo con sindicalistas en huelga y vendiendo los periódicos socialistas. Vendieron periódicos a obreros en huelga contra la aerolínea **TWA**, en actividades de apoyo a los huelguistas de la **Hormel**, a los huelguistas de la **General Electric**.

En **Nueva York**, de los 16 huelguistas de la **TWA** en la línea de piquetes en el aeropuerto **Kennedy**, 9 compraron el *Militant*. Una de las azafatas dijo que ya tenía una suscripción al

periódico.

Un equipo de ventas que visitó el pueblo de **Parsons**, en el estado de Virginia del Oeste, vendió 6 *Militants* a obreros del sindicato de la industria textil **ACTWU**, en huelga contra la compañía de zapatos **Parsons Footwear**.

En **Greensboro**, Carolina del Norte, el candidato del Partido Socialista de los Trabajadores para el Senado de Estados Unidos, **Rich Stuart**, vendió 10 suscripciones a sus compañeros de trabajo en una fábrica organizada por **ACTWU**.

*Perspectiva Mundial* y el *Militant* también estuvieron presentes en las acciones de protesta contra la intervención de Estados Unidos en Centroamérica y en oposición a la ayuda de 100 millones de dólares a los contras en Nicaragua.

El 22 de marzo activistas antiguerra en **Boston** compraron 95 ejemplares y 6 suscripciones al *Militant*. Además se vendieron 8 ejemplares de *PM* y 26 ejemplares del *Young Socialist*, periódico de la Alianza de la Juventud Socialista.

En **Newark**, Nueva Jersey, los partidarios de la campaña de **Ruth Nebbia**, candidata para alcaldesa de esa ciudad del Partido Socialista de los Trabajadores, fueron a los sitios frecuentados por trabajadores haitianos. Vendieron 25 ejemplares del *Militant* en menos de una hora frente a un restaurante que tenía la propaganda de la campaña de **Nebbia** en su ventana.

Desde el comienzo de la campaña a nivel nacional se han vendido 923 ejemplares y 53 suscripciones a *Perspectiva Mundial* y 9764 ejemplares y 484 suscripciones al *Militant*.

Los partidarios de la prensa socialista por todo el país se preparan para una semana especial de ventas del 5 al 11 de abril. Esta semana le dará gran ímpetu a la campaña de ventas. □

ejemplares

suscripciones

## Perspectiva Mundial

No. vendidos: 923

## The Militant

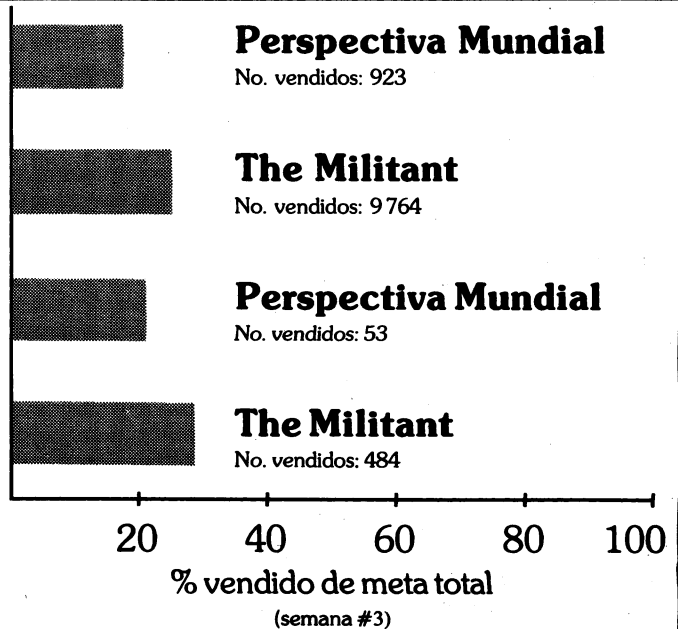
No. vendidos: 9764

## Perspectiva Mundial

No. vendidos: 53

## The Militant

No. vendidos: 484



# Estudiantes socialistas se unen a la AJS en Luisiana

Por Katy Karlin

[A continuación Publicamos extractos de un artículo de la edición de marzo del *Young Socialist*, periódico mensual en inglés de la Alianza de la Juventud Socialista.]

\* \* \*

BATON ROUGE, Luisiana—Hace unos meses, un miembro de la Alianza de la Juventud Socialista (AJS) en Nueva Orleans debatió a dos reaccionarios del grupo Jóvenes Americanos por la Libertad (YAF) aquí en la Universidad del Estado de Luisiana (LSU). La AJS es una organización nacional de jóvenes obreros, estudiantes y desempleados, con capítulos en más de 35 ciudades en Estados Unidos.

Tras el debate, cinco dirigentes de la Red Estudiantil Progresista (PSN) en esta ciudad decidieron ingresar a la Alianza de la Juventud Socialista. “Estábamos trabajando en torno a varias cuestiones distintas, y nos pareció que la AJS podía enfrentarlas de una manera integral”, dijo John Babin. “Todas estas cuestiones tienen un mismo origen: el capitalismo.

“Creemos que para nosotros será una gran oportunidad educativa el estar en la AJS”, explicó Babin. “Esperamos poder integrar a más personas al capítulo continuando nuestros esfuerzos en estos movimientos. Es ahí donde encontramos a gente que ya empieza a ver lo que son algunos de los problemas del capitalismo”.

Durante los últimos dos años, los activistas que participan en la Red Estudiantil Progresista en la universidad LSU se han mantenido muy ocupados. En 1984 organizaron un mitin frente al buque de guerra USS *Kidd* en protesta por el financiamiento norteamericano de los contras en Nicaragua.

También organizaron contingentes para la manifestación del 20 de abril en Washington, D.C., por la Paz, los Empleos y la Justicia.

En 1985 los estudiantes iniciaron el año escolar con aún más confianza. Auspiciaron la visita de un grupo de refugiados salvadoreños y de un miembro del grupo Testigos por la Paz que había sido secuestrado por contras en un bote sobre la frontera entre Nicaragua y Costa Rica; también efectuaron un simulacro de juicio en la universidad, enjuiciando al tío Sam por crímenes de guerra.

“Algunos de los miembros de la Red Estudiantil Progresista somos socialistas, mientras que otros no”, dijo Edwin Ortiz, un dirigente de la PSN. “Lo que tenemos en común en la

PSN es que nos oponemos a la intervención militar de Estados Unidos en Centroamérica y al apartheid”.

Ortiz decidió ingresar a la AJS “por la clara perspectiva que ofrece”.

“Los miembros de la AJS enfrentan cada cuestión con una visión anticapitalista y antimperialista”.

Ortiz tiene 22 años. Se interesó en el socialismo al criarse en Puerto Rico. La invasión norteamericana de Granada fue una coyuntura en su vida. “Era la primera vez en mi vida que estaba consciente de una agresión imperialista”. El ser puertorriqueño me hizo identificarme en especial con el pueblo granadino.

“Mientras más leía acerca de Maurice Bishop —dijo— más me daba cuenta del ejemplo importante que sentaba para todos los revolucionarios”.

Mike Ferry, de 20 años, decidió ingresar a la AJS porque ofrece “actividad política, no sim-

plemente ideas políticas.

“La AJS presenta abiertamente sus puntos de vista”, dijo Ferry, un dirigente de la PSN, se enteró de la AJS en el periódico estudiantil *Daily Reveille*. “En el debate con el miembro de YAF, el miembro de la AJS dijo que su organización apoyaba al cien por ciento la revolución cubana. Jamás había oído a alguien decir eso. Era muy estimulante, especialmente después de escuchar a muchos liberales que se disculpaban por los ‘males del comunismo’ que no existían”.

Los miembros de la AJS participan en los esfuerzos nacionales de la AJS en defensa del derecho al aborto, impulsando las manifestaciones en Washington, D.C., y Los Ángeles. Junto con otros estudiantes de la LSU, impulsarán una serie de películas sobre Centroamérica y una presentación por una activista contra la contaminación ambiental. También están ayudando a preparar dos mítines en Baton Rouge, uno en conmemoración del asesinato del monseñor Romero de El Salvador, y el otro contra los vínculos norteamericanos con el apartheid sudafricano.

Si deseas ingresar a la Alianza de la Juventud Socialista, comunícate con el capítulo más cercano [ver el directorio en la página 23]. □

# Tus contribuciones ayudan a divulgar la lucha en Austin

Por Francisco Picado

“Yo he sido miembro del [sindicato automotriz] UAW durante los últimos 20 años, y nunca he visto algo a como lo que les está pasando a los obreros de Austin, Ottumwa y Fremont. Espero que comprando su periódico ayudaré de alguna manera. La Guardia Nacional y las dos compañías romp huelgas que la Hormel ha contratado son una amenaza para todo sindicalista en Estados Unidos. Les ruego que sigan ayudando a difundir las noticias al pueblo”.

Esto es parte de una carta que recientemente recibimos de un obrero en Ottumwa, Iowa, que también se suscribió por un año a nuestra publicación hermana en inglés, el *Militant*. La carta no sólo da una idea de la importancia de esta lucha en Austin, sino también del papel que *Perspectiva Mundial* y el *Militant* juegan en la misma.

Nuestras publicaciones se han convertido en voceros de la huelga, pero no sin esfuerzo. Requiere dinero.

Entre el 15 de marzo y el 10 de mayo, las publicaciones socialistas se han propuesto recaudar 100 mil dólares para poder continuar nuestras labores y proyectos de expansión.

Parte de esas labores será mantener nuestro equipo de corresponsales a tiempo completo en Austin, los compañeros Maggie McGraw y Tom Jaax. Ellos asisten a las reuniones públicas del sindicato diariamente; han sido testigos de las manifestaciones estudiantiles en Austin y de los arrestos de los huelguistas. De hecho,

McGraw misma fue arrestada junto con un grupo de obreros hace un par de semanas en una clara violación de la libertad de prensa. El equipo también ha viajado con las líneas de picketes móviles a otras ciudades.

Nos hemos propuesto recaudar este dinero en ocho semanas y estamos seguros de que se puede. Todas las ramas del Partido Socialista de los Trabajadores (PST) y capítulos de la Alianza de la Juventud Socialista (AJS) están discutiendo la mejor manera de recaudar el dinero para este fondo. De igual manera los obreros industriales miembros de las comisiones sindicales del PST y la AJS están planeando sus contribuciones.

Si bien el aporte de estas publicaciones siempre ha sido importante, ahora la necesidad de apoyar la huelga contra la Hormel lo hace aún más importante. Hay que seguir difundiendo la verdad sobre esta lucha, que es en nombre de todo el movimiento obrero. Hay que seguir combatiendo tanto las mentiras como el bloqueo informativo de la prensa dominada por los patrones.

El Fondo de Publicaciones Socialistas nos permitirá mantener nuestros corresponsales en Austin, en el centro de esta lucha, divulgándola. Al cierre de esta edición, los lectores de la prensa socialista ya habían contribuido 12 505 dólares y habían prometido otros 32 894 para el fondo.

Envía tu cheque o giro postal a nombre del Fondo de Publicaciones Socialistas al 14 Charles Lane, Nueva York, N.Y. 10014. □

## ¿Vas a mudarte?

Enviamos tu nueva dirección junto con una etiqueta de PM donde viene marcada tu antigua dirección, y no te pierdas un solo número de tu revista favorita.

# Llaman a mitin nacional contra Hormel

*Local P-9 se mantiene en pie de lucha frente a ataques a la huelga*

Por Tom Jaax y Maggie McCraw

AUSTIN, Minnesota—Los obreros que están en huelga aquí contra la empresa Hormel han convocado a una manifestación nacional de solidaridad para el sábado 12 de abril.

Como parte de la convocatoria, animan a sus partidarios a que lleguen a esta localidad a partir del 9 de abril. El objetivo es cerrar una vez más las instalaciones de la Hormel en Austin.

Los obreros, miembros del Local P-9 del sindicato de la industria alimenticia UFCW, llevan siete meses en huelga. La empresa volvió a poner en funcionamiento sus operaciones el 21 de enero, pero sólo después de que el gobernador de Minnesota, Rudy Perpich, enviara 800 efectivos de la Guardia Nacional para proteger la entrada de los rompehuelgas.

El 20 de marzo, sin embargo, cientos de huelguistas bloquearon las seis puertas de entrada a la planta, consiguiendo paralizar la producción durante varias horas.

Firmado por el comité ejecutivo del Local P-9, el volante que anuncia la manifestación explica: "Inspirados por el movimiento de derechos civiles, llamamos al movimiento obrero y a otras organizaciones para que se movilicen y hagan llegar a Austin a nuestros partidarios en caravanas de vehículos y autobuses, para que nos ayuden en esta difícil batalla".

Este llamado de solidaridad se produce al mismo tiempo que los trabajadores, miembros del sindicato de la alimentación UFCW, confrontan no sólo la ofensiva patronal, sino la oposición de la alta dirección nacional del sindicato.

Estos funcionarios sindicales iniciaron una campaña contra el combativo Local P-9 en enero, culminando con la desautorización de la huelga por parte de la dirección nacional del UFCW el 14 de marzo. Entre otras cosas, esto significa la eliminación de los 40 dólares semanales que recibían los obreros del fondo de huelga.

En respuesta, el Local P-9 organizó una conferencia de prensa el mismo 14 de marzo. En ella, Pete Winkels, funcionario del local en Austin, explicó que "el comité ejecutivo nacional del UFCW cree que puede abandonar a los miembros de base del sindicato. La empresa Hormel asegura que la huelga ha terminado. [El presidente nacional del UFCW William] Wynn asegura que la huelga ha terminado. Pero los militantes del P-9 no han terminado la huelga. La huelga no terminará hasta que se firme un acuerdo aceptable para las partes interesadas". Estaban presentes en la rueda de prensa otros 200 huelguistas.

## Otras represalias contra el Local P-9

Dos días más tarde, el 16 de marzo, más de 800 obreros —de los 1 500 que forman la plan-



Michael Baumann/Perspectiva Mundial

Jim Guyette, presidente del Local P-9.

tilla de esta industria cárnica— aprobaron por inmensa mayoría continuar la huelga contra la Hormel.

Como represalia, el comité ejecutivo del sindicato nacional anunció que realizaría una reunión el 7 de abril, para decidir si tomará control directo y absoluto sobre el Local P-9, por "rehusar obedecer las instrucciones del UFCW para poner fin a la huelga".

Esta interferencia en el funcionamiento del

Local P-9 permitiría que la dirección nacional del sindicato reemplazara a los funcionarios del local e interviniera en sus asuntos internos. También les permitiría tomar control sobre los procedimientos de negociación colectiva, que serían puestos bajo la jurisdicción de un administrador nombrado por el comité ejecutivo nacional.

## Una huelga dirigida por los trabajadores

Jim Guyette, presidente del Local P-9, respondió en una rueda de prensa. "Fuimos elegidos por los miembros de este local —dijo— para conseguir un contrato. Nosotros no votamos por Wynn. Nosotros respondemos ante los militantes de base y a las instrucciones dadas por una organización democrática". También invitó a todos los miembros del sindicato y a sus partidarios a que estén presentes en la reunión del 7 de abril que tendrá lugar en el Motel Thunderbird de la localidad de Bloomington, Minnesota.

El propósito de la dirección nacional del UFCW, explicó Guyette, es el de "ayudar a Hormel y a minar las negociaciones o los acuerdos futuros". También los acusó de no estar interesados en las reivindicaciones de los trabajadores por seguridad y dignidad en el trabajo, por el derecho a tramitar sus quejas contra la empresa y por un salario digno.

Mientras tanto, la administración de la Hormel ha cancelado la reunión que iba a sostener

## Breve cronología de la huelga

Los 1 500 trabajadores, miembros del Local P-9 del sindicato de la alimentación UFCW en Austin, Minnesota, fueron obligados a salir en huelga contra la empresa George A. Hormel el 17 de agosto de 1985.

Meses antes, la Hormel —una empresa empacadora de carne— había recortado unilateralmente los salarios de 10.69 a 8.25 dólares la hora. Luego los subió a 9.25 dólares. Además, al vencer el contrato, la patronal exigió otras concesiones: una doble escala salarial, con sueldos inferiores para los nuevos empleados; la eliminación del derecho de antigüedad; la liquidación de los reglamentos de seguridad en el trabajo (en una fábrica donde se producen un promedio de 2 lesiones por trabajador cada año—amputaciones, cortes, tendinitis); la eliminación de la licencia de maternidad; y la abolición de la tramitación de quejas contra la Hormel por parte del sindicato, entre otras cosas.

La siguiente cronología recoge algunos de los aspectos más destacados de su lucha:

**21 de enero:** El gobernador demócrata Rudy Perpich envía la Guardia Nacional para escoltar a los rompehuelgas. El Local P-9 responde enviando la primera unidad de piquetes móviles a la planta de la Hormel en Ottumwa, Iowa.

**25 de enero:** El Local P-9 lanza un boicot de todos los productos Hormel.

**28 de enero:** Hormel, incumpliendo el contrato sindical, despide a más de 500 trabajadores de sus instalaciones en Iowa, Texas y Nebraska, por negarse a cruzar las líneas de piquetes del P-9.

**3 de febrero:** Regresa la Guardia Nacional. A pesar de la presencia de 900 esquiroles, la producción en la fábrica no supera el 20 por ciento de lo normal.

**21 de febrero:** Se retira la Guardia Nacional. P-9 abandona la línea de piquetes de Ottumwa. La Hormel realiza un "lockout" o cierre patronal, encadenando sus puertas e impidiendo la vuelta al trabajo de 500 obreros despedidos.

con el Local P-9.

Las maniobras para intervenir al local de Austin siguieron a una reunión entre los funcionarios nacionales del UFCW y el Local P-9. En ella, los representantes locales intentaban ganar nuevamente el reconocimiento de la huelga.

Como resultado de la desautorización de la huelga, los trabajadores del Local P-9 han comenzado a recibir 40 dólares semanales en concepto de "prestaciones posthuelga". Ésta es la cantidad que el comité ejecutivo nacional había prometido pagarles si terminaban la huelga.

Los cheques iban acompañados de una carta

firmada por el presidente nacional del UFCW, William Wynn. En ella explicaba: "No es una violación de la constitución del sindicato cruzar líneas de piquetes desautorizadas. . . . Para salvaguardar su derecho a ser reintegrado en su puesto de trabajo, *tiene que* ofrecerse a regresar sin condiciones. . . . La ley exige que la empresa mantenga su nombre en la lista preferencial de contratación". De esta forma, continúa la carta, "usted eliminará importantes obstáculos para obtener la compensación por desempleo".

Sin embargo, el Local P-9 ha explicado a los huelguistas que los que sean autorizados a regresar por Hormel "trabajarán sin contrato o

procedimiento de quejas [contra la empresa], y tendrán que permitir que la gerencia imponga los salarios, el horario y las condiciones de trabajo".

Desde la desautorización de la huelga, el Local P-9 ha reorganizado sus programas de ayuda para permitir que cada trabajador reciba 50 dólares por semana.

Para más información sobre la manifestación del 12 de abril, o para enviar contribuciones económicas o mensajes de solidaridad, dirigirse a: UFCW Local P-9, 316 NE Fourth Avenue, Austin, Minn. 55912. Teléfono: (507) 433-5635. □

ESTADOS UNIDOS

## Crece la solidaridad con el Local P-9

*Obreros en todo el país conocen la verdad sobre la huelga de Hormel*

[Los siguientes artículos están basados en los informes enviados por nuestros corresponsales Tom Jaax, desde Austin; Kim Kleinman, desde Ottumwa; y Sam Manuel, desde San Francisco.]

\* \* \*

### Se extiende boicot a productos Hormel

AUSTIN, Minnesota—Los obreros de la Hormel en esta localidad informan que la huelga y el boicot de consumo que han lanzado contra esta empresa están afectando sus operaciones de producción y comercialización.

En algunas plantas de la compañía, los productos se apilan en las estanterías sin poder ser distribuidos. En otras instalaciones de la Hormel, se ha reducido la jornada laboral. En Austin, por ejemplo, el primer turno del departamento de carga termina al mediodía.

Por otra parte, cada vez más huelguistas y simpatizantes se ofrecen para viajar a distintos lugares del país en busca de solidaridad con el Local P-9 del sindicato de la industria alimenticia UFCW.

Un grupo de artistas y músicos acaba de grabar un video y una cassette musical para el Local P-9. También ha organizado un recital musical a beneficio de la huelga.

En una de las asambleas de solidaridad que cada tarde tiene lugar en la sede del sindicato, la organización de agricultores Groundswell y el comité de solidaridad con Centroamérica de Minneapolis reafirmaron su apoyo a la huelga. Baldemar Velásquez, del sindicato campesino FLOC en Ohio, vino también a Austin para presentar el apoyo de su organización.

El comité de apoyo al P-9 de Minneapolis y St. Paul anunció una caravana a Austin para el 4 de abril, destinada a traer víveres a los huelguistas de Austin y a los obreros despedidos por la Hormel en sus instalaciones de Ottumwa, Iowa, y Fremont, Nebraska.

Una muestra destacada de solidaridad se realizó el 20 de marzo, cuando cientos de huelguistas y simpatizantes consiguieron cerrar las

instalaciones de la Hormel en Austin durante varias horas. Participaron unos 50 activistas de St. Paul, y trabajadores de otros lugares.

Mientras la mayoría permaneció a la entrada principal, otros dieron vueltas en sus vehículos alrededor de la planta. Un obrero chicano portaba una bandera mexicana en su auto, recibiendo los aplausos de los manifestantes cada vez que pasaba frente a ellos.

### Obreros automotrices donan comida a los despedidos de Hormel

OTTUMWA, Iowa—En medio de un gran alboroto, entre cantos y risas, dos cadenas de trabajadores se pasaban las cajas de alimentos. Poco a poco, los camiones se fueron vaciando, mientras en la despensa del Local 431 del sindicato UFCW se apilaban los sacos de patatas, latas de conservas y otros víveres.

Los alimentos se distribuirán entre los 507 sindicalistas despedidos por la Hormel en esta localidad. Los despedidos tuvieron lugar en enero, cuando los trabajadores se negaron a cruzar la línea de piquetes que formaban los miembros del Local P-9 frente a su fábrica.

Los cuatro camiones de comida eran del Local 997 del sindicato automotriz UAW de la localidad de Newton, Iowa. La caravana, formada por 35 vehículos, llegó a Ottumwa el 15 de marzo.

En el acto que siguió a la descarga de los camiones, Dave Willoughby, presidente del Local 997, se comprometió a seguir buscando la solidaridad de otros sindicalistas y agricultores del sur de Iowa.

Dan Pedersen, uno de los obreros en huelga del Local P-9, explicó a los presentes el sentimiento de unidad y determinación que reinaba en Austin frente al anuncio de que el presidente nacional del UFCW había desautorizado la huelga. "La asamblea de aquella noche fue la mejor que hemos tenido en toda la huelga", dijo. "Éramos 500. . . . Y les quiero decir que el P-9 convocó esta huelga y que el P-9 la dará por terminada".

También relató una de las muestras de solidaridad que había recibido en el curso de sus

viajes por el país. "Para mí —dijo— uno de los momentos más importantes fue cuando me presentaron al embajador de Nicaragua en Estados Unidos y nos dijo que se solidarizaba con nosotros. Lo que ellos están enfrentando hace que parezca insignificante lo que nosotros estamos enfrentando".

### Presidente del Local P-9 explica significado de la huelga

SAN FRANCISCO, California—Convocados por el Local 4 del sindicato de pintores, cientos de sindicalistas tuvieron la oportunidad de escuchar a Jim Guyette, presidente del Local P-9.

El acto, celebrado el 13 de marzo, contó con el respaldo de más de 50 sindicatos y funcionarios sindicales.

Guyette presentó a John Weiss y Harold Miller, dos trabajadores del Local P-9. "Quiero presentarles a mis jefes, a la gente que me dice lo que tengo que hacer", dijo, ante una estruendosa ovación del público.

Weis y Miller estaban en California como parte de una gira de solidaridad que duró tres semanas.

"Nuestra lucha enfrenta la empresa más próspera de toda la industria cárnica", continuó Guyette.

"Muchas veces, cuando hablo con trabajadores, y en especial cuando hablo con funcionarios sindicales, me dicen que no hay mucho que podamos hacer debido al clima que hoy reina en el país. Me dicen que lo que tenemos que hacer es involucrar a los políticos para que luchen nuestras batallas por nosotros.

"Lo que nosotros decimos es que no podemos esperar hasta que los políticos hagan cambiar la situación", señaló ante la ovación de los presentes. "Tenemos que hacerlo nosotros mismos.

"Vamos a confrontar a esta compañía porque es una batalla que podemos ganar. Es una batalla que podemos ganar en nombre de los que trabajamos en la industria cárnica y de todo el movimiento obrero".

También participó en la reunión Mark Mats-





# Lucha Obrera



ching, en representación de los trabajadores despedidos por la Hormel en Ottumwa. "Nosotros —dijo— no tenemos que cruzar las líneas de piquetes para conseguir trabajo. Si tenemos que arrastrarnos por el suelo, eso no es trabajo. Eso no es dignidad. Y por eso luchamos, por tener dignidad y orgullo".

En nombre de los despedidos por la Hormel en la planta de Fremont, Nebraska, habló Frank Vet. "Habíamos decidido que una línea de piquetes es una línea de piquetes y que no se puede cruzar. Nos dijeron que nos reemplazarían si no entrábamos a la fábrica. De acuerdo, prefiero ser reemplazado antes de perder mi dignidad cruzando la línea de piquetes de un sindicato", explicó.

Otra de las oradoras en el acto fue Esperanza Torres, en huelga contra las empresas enlatadoras de Watsonville, California. La huelgista, afiliada al Local 912 del sindicato de camioneros Teamsters, son en su inmensa mayoría chicanas. La huelga comenzó en septiembre del año pasado.

Torres explicó los ataques más recientes de los que habían sido objeto por la policía, incluyendo la clausura de su sede sindical durante un día. Describió el deseo de unidad y de justicia de todas sus compañeras.

## Tu también puedes ayudar en esta batalla del movimiento obrero

- Promueve el boicot de los productos Hormel. Solicita volantes informativos escribiendo al sindicato en Austin. No compres nada con el nombre Hormel en la etiqueta.

- Consigue que tu sindicato, escuela u organización apruebe resoluciones de apoyo a la huelga. Y házselo saber a los trabajadores de Austin.

- Invita a los huelguistas para que hablen ante tu sindicato o escuela. Que los propios trabajadores expliquen la verdad de su lucha.

- Recoge fondos para los huelguistas. Cualquier contribución es importante, grande o pequeña.

Uno de los ejemplos recientes más destacados es el del sindicato de trabajadores de la comunicación CWA. La edición de marzo de su periódico señala que la junta ejecutiva ha autorizado una contribución de 25 mil dólares para los trabajadores de Austin.

- Adopta una familia del Local P-9. Haz que tu sindicato u organización participe en este programa de ayuda a las familias que necesitan mayor asistencia económica.

- Organiza una delegación para visitar Austin. Sirve de mensajero entre el Local P-9 y el resto del movimiento obrero.

John Weis, uno de los huelguistas de Austin, lo explicó así en un acto público en San José, California: "Muchos nos preguntan por qué somos tan fuertes. Nosotros creemos que los trabajadores deben dirigir el sindicato, y nuestros miembros así lo hacen. También creemos que la injusticia causada a un trabajador es una injusticia que se nos causa a todos".

Puedes ponerte en contacto con el sindicato dirigiéndote a: UFCW Local P-9, 316 NE Fourth Avenue, Austin, Minn. 55912. Teléfono: (507) 433-5635. □

## Sindicatos en Nueva York auspician mitin solidario con P-9

A pesar de un fuerte aguacero, más de mil personas colmaron las oficinas del Distrito 65 del sindicato automotriz UAW el 14 de marzo en un mitin de solidaridad con los huelguistas del Local P-9 del sindicato UFCW. También asistieron huelguistas de la línea aérea TWA, huelguistas de las enlatadoras de Watsonville, California, sindicalistas de la industria de comunicaciones, del transporte, los camioneros Teamsters y otros.

Los representantes del Local 431 del UFCW de la fábrica de la Hormel en Ottumwa, Iowa, recibieron una ovación por el apoyo que dieron a su hermano Local P-9, lo cual les ha costado sus empleos a estos 500 obreros. Los obreros del Local 431 explicaron que necesitan ayuda, pues no están recibiendo subsidio de huelga ni de desempleo. Una compañera del grupo de apoyo a los trabajadores de Ottumwa expresó que ahora estaban organizando y luchando hombro a hombro con sus maridos.

Baldemar Velásquez, presidente del sindicato campesino FLOC, también estuvo presente. FLOC acaba de ganar una histórica victoria contra la Campbell Soup Co. Velásquez dijo: "No tenemos mucho poder ni influencia, pero sí podemos ofrecerles 11 mil activistas del boicot [contra la Campbell] para hacer valer el boicot de productos Hormel".

El público estalló en aplausos coreando "¡P-9, P-9!" cuando Jim Guyette, presidente del sindicato en huelga, se dirigió a los micrófonos.

Guyette describió las represivas condiciones de trabajo de los obreros del P-9. "Nosotros en Austin", dijo, "estamos participando en una lucha por la justicia y la dignidad. Esta lucha contra las concesiones es importante para todo el movimiento obrero, y por eso estamos consiguiendo el apoyo del pueblo trabajador por todo el país," dijo.

Terminó diciendo: "Desde Watsonville, California, hasta las líneas de piquetes contra la TWA, hasta Sudáfrica, hasta Austin, Minnesota, y Ottumwa, Iowa, el pueblo necesita saber de qué lado estás en esta lucha".

## Aeromozas de TWA reciben apoyo en mitin en San Francisco

Un mitin de solidaridad con las huelguistas de la TWA fue auspiciado por la Organización Nacional para la Mujer (NOW), el sindicato de camioneros Teamsters, el sindicato mecanometalúrgico IAM, la asociación de pilotos y otros sindicalistas.

La línea aérea TWA demanda cortes salariales de un 22 por ciento; además quiere aumentar las horas de trabajo y el tiempo que las obreras permanecen lejos de sus hogares. En respuesta a declaraciones de la patronal de que las aeromozas deben dar concesiones porque, siendo mujeres, ellas no mantienen a sus familias, muchos familiares de las azafatas cargaban afiches afirmando "Mi mamá nos mantiene", "Mi esposa gana el 55 por ciento de nuestro pan".

## Continúa lucha de mineros del carbón contra la empresa Massey

El juez de distrito Dennies Knapp emitió un fallo a favor del sindicato de mineros del carbón, obligando a la compañía Massey a respetar ciertos aspectos del contrato nacional firmado por otras compañías, mientras un árbitro decida si todas las sucursales de la Massey deben respetar el contrato en su conjunto. Pero dos días después, el juez aplazó la orden, permitiendo que la compañía apele el caso a un tribunal superior. El sindicato había terminado su huelga de 15 meses en diciembre, después de que la Junta Nacional de Relaciones Laborales (NLRB) se pronunciara a favor del UMWA, declarando que la Massey y sus 73 sucursales son una sola patronal y deben acatar el contrato. La lucha continúa.

**Por Francisco Picado**

## ... Haití

Viene de la página 24

### ¡Abajo la CNG!

Estallaron otras protestas en ciudades por todo el país. Estudiantes en Léogane marcharon para exigir un nuevo gobierno provicional. Pidieron la dimisión del alcalde de esa ciudad, a quien denunciaron como partidario de Duvalier. Esa noche los manifestantes incendiaron el mercado central de Léogane para protestar contra el toque de queda que fue impuesto por el ejército.

Manifestantes en Cabo Haitiano, la segunda ciudad del país, se congregaron frente al ayuntamiento para impedir la toma de posesión de un funcionario municipal acusado de ser duvalierista. También entonaron consignas contra el gobierno. Según informes de Radio Voix Ave Maria, la emisora católica local, se enviaron soldados para dispersar la multitud.

En la ciudad de Gonaïves, los manifestantes exigieron que se desbandara la unidad contrainsurgente élite del ejército, los Leopardos, y gritaron "Abajo el CNG". Los Leopardos se han hecho famosos por la represión que llevaron a cabo bajo Duvalier.

También se informa que hubo grandes manifestaciones en Jacmel, una ciudad importante en la costa sur del país.

Ante el anuncio de la renuncia de Gourgue, el 20 de marzo por la tarde, se agravó la crisis del gobierno.

Como ministro de justicia, Gourgue en teo-

ría era responsable de enjuiciar a los funcionarios y a los Tontons Macoutes culpables de corrupción y represión contra el pueblo. Cientos de víctimas de la represión y sus familiares llegaron al ministerio para denunciar a ciertos funcionarios y Macoutes, y para exigir justicia.

La junta se opuso a estas demandas y, de hecho, ayudó a que huyeran del país algunos odiados funcionarios duvalieristas. Esto socavó la poca legitimidad de los gobernantes militares y aumentó la presión sobre Gourgue como responsable de enjuiciar a los criminales.

El 19 de marzo, Gourgue leyó ante la televisión nacional una declaración asegurando al pueblo que la junta verdaderamente tomaría medidas contra los viejos funcionarios. Sin embargo, las únicas medidas concretas a las cuales se pudo referir fueron un informe que le había entregado al alto mando militar, pidiéndoles que investigaran a unos oficiales; un expediente preparado para la posible extradición del coronel Albert Pierre, un odiado oficial al cual la junta le permitió escapar a Brasil; y el comienzo de una posible acción legal contra otros dos funcionarios duvalieristas.

Esa noche, el ejército atacó a la multitud en Martissant. Gourgue anunció su renuncia la tarde siguiente.

En una declaración por la Radio Nacional, Gourgue explicó que se había integrado al gobierno "para fomentar los derechos humanos y para ayudar a satisfacer los pedidos del pueblo". Ahora, dijo, se daba cuenta que era imposible hacer esto dentro del gobierno. Renun-

ciaba para retomar su posición como presidente de la Liga Haitiana por los Derechos Humanos.

Mucha gente vio la participación de Gourgue en la junta como una garantía que ésta no regresaría a la represión duvalierista. Con su renuncia, quedaba un gobierno compuesto totalmente de partidarios de Duvalier.

Cuando el gobierno impuso el toque de queda, aumentó el temor a la represión.

El toque de queda logró mantener vacías las calles de Puerto Príncipe esa noche, pero no detuvo las manifestaciones contra el gobierno. Hubo tiroteos durante la noche en algunos barrios cuando los manifestantes se enfrentaron a las tropas. Las emisoras locales reportaron que varios manifestantes fueron heridos.

Para la mañana del 21 de marzo, la huelga de choferes se había extendido por toda la capital. Generalmente, la avenida J.J. Dassaïnes, la calle principal de Puerto Príncipe, esta llena de tap taps. Ese día las calles estaban casi vacías. Circulaban unos pocos tap taps y camiones pero casi ninguno llevaba pasajeros. Unos pocos circulaban en la calle principal que lleva al aeropuerto y al parque industrial. Este corresponsal vio a un camionero obligando a un chofer a que se acatará a la huelga.

Miles de estudiantes —la mayoría de escuelas primarias y secundarias— llenaron la plaza frente al Palacio Nacional gritando: "¡Abajo la junta!", "¡No necesitamos al CNG!", "¡No queremos la junta!" y "¡Abajo Namphy!"

Las radioemisoras dieron informes sobre las manifestaciones y confrontaciones con funcionarios del gobierno en Cabo Haitiano, Gonaïves, Jacmel y otras ciudades.

Según el diario *New York Times*, el 21 de marzo fueron heridas 25 personas y cuatro fueron muertas.

Radio Soleil comentó que "el CNG debe decidir si hará lo que el pueblo desea o si actuará a la manera de Duvalier".

"El pueblo ha tenido paciencia", advirtió Radio Soleil, "pero está abriendo los ojos".

Esa tarde, el general Namphy anunció la renuncia de Cinéas, Vallès y Avril, y la organización de una nueva junta gubernamental.

La última ola de manifestaciones refleja un cambio de actitud hacia el ejército. Durante las protestas contra Duvalier en diciembre y en enero, muchos gritaban "Viva el ejército". Hacían una distinción entre el ejército y los odiados Tontons Macoutes y tenían la esperanza de que el ejército apoyaría al pueblo.

En esta nueva ola de protestas, la consigna que ha surgido es la abolición de los Léopardos, y algunos manifestantes han dicho que todo el ejército es tan malo como los Macoutes. No se oyó la consigna "Viva el ejército".

Los manifestantes ya están desafiando a la nueva junta. El 24 de marzo, 30 mil jóvenes organizados por el Comité para Iniciar la Democracia se manifestaron en las calles de Puerto Príncipe, según informaron participantes. Una de las consignas populares era "Queremos un gobierno civil". Durante la marcha se distribuyeron volantes exigiendo un gobierno civil encabezado por Gourgue. □

## 'Liberar a patriotas boricuas'



"¡Alto a la represión del pueblo puertorriqueño!", "Liberar a los patriotas boricuas" fueron las consignas de 125 personas que el 22 de marzo piquetearon el Manhattan Correctional Center en Nueva York, donde siguen encarcelados nueve presos políticos puertorriqueños. En agosto de 1985, unos 300 agentes del FBI efectuaron redadas en Puerto Rico, México y Estados Unidos, arrestando a 13 independentistas. Cuatro de ellos fueron excarcelados bajo enormes fianzas. Pero otras tres personas acaban de ser arrestadas, también acusadas de vinculación con el independentista Ejército Popular Boricua (Macheteros): Antonio Camacho, Paul Weinberg y Roberto José Maldonado, este último presidente del Instituto de Derechos Humanos. La manifestación, organizada por el Comité Puertorriqueño Contra la Represión, protestó contra el hostigamiento de los reos, por su incomunicación y falta de recreación. Las consignas relacionaron las luchas de Puerto Rico y de Sudáfrica. El 21 de marzo es el aniversario de las masacres de Ponce, Puerto Rico, y de Sharpeville, Sudáfrica.

# Manifestación de 25 mil en Los Ángeles por el derecho al aborto

Por Nelson Blackstock  
y Joanne Tortorici Picado

LOS ÁNGELES—Desafiando las fuertes lluvias torrenciales, más de 25 mil personas salieron a las calles de esta ciudad en defensa del derecho de la mujer al aborto.

La manifestación, que tuvo lugar el 16 de marzo, fue la mayor que sobre este tema haya tenido lugar en la costa del Pacífico. Una semana antes, más de 100 mil manifestantes en Washington, D.C., realizaban la mayor concentración por los derechos de la mujer en la historia de Estados Unidos.

Ambos actos fueron convocados por la Organización Nacional para la Mujer (NOW).

Los manifestantes llegaron de todos los estados occidentales del país, incluyendo Alaska y Hawai. Los grupos que encabezaban la marcha portaban pancartas exigiendo que el aborto se mantenga legal y seguro y honrando la memoria de las miles de mujeres muertas como resultado de prácticas abortivas realizadas ilegalmente.

Una gran parte de la manifestación estaba formada por estudiantes, representando a unas 50 universidades de California.

Una comitiva de 30 azafatas en huelga contra la aerolínea TWA portaba una pancarta con la inscripción "TWA está contra el sindicato y contra la mujer". Una de ellas, vestida con el uniforme de vuelo, explicó su presencia en la manifestación a *Perspectiva Mundial*: "tenemos el derecho de determinar nuestro propio futuro".

Entre otros estandartes sindicales estaban los del Local 565 del sindicato sideromecánico IAM, del sindicato de la costura ILGWU y del Local 142 del sindicato de la electrónica IUE.

El Local P-9 del sindicato de la alimentación UFCW, en huelga contra la empresa Hormel en Austin, Minnesota, mantuvo una mesa informativa en el lugar donde se celebró el acto público.

Activistas contra la intervención de Estados Unidos en Centroamérica repartieron información sobre la manifestación que tendrá lugar en San Francisco el 19 de abril.

Muchas de las latinas presentes marcharon en las comitivas estudiantiles. Algunas jóvenes

explicaban que el derecho al aborto llevaba ya 13 años de legalidad en Estados Unidos, y no iban a permitir que se perdiera. Otras denunciaban la Enmienda Hyde, con la que el estado eliminó las subvenciones para la práctica del aborto.

Ruth Miller, en nombre de la Coalición de Mujeres Sindicalistas (CLUW) dijo a los participantes: "Somos las que trabajamos en los campos, en las fábricas, en las oficinas y en los escenarios. Somos trabajadoras de todos los tipos. Somos las que entendemos lo que es tener hijos, lo que es vestirlos y alimentarlos, lo que es sostenerlos. Hoy estamos aquí con ustedes por una buena razón. Creemos que toda mujer, y en particular la trabajadora, debe tener el derecho a decidir si tener un hijo y en qué momento."

ESTADOS UNIDOS

# Notable victoria para derechos de homosexuales en Nueva York

Por Harry Ring

NUEVA YORK—Tras una batalla de 15 años, la comunidad lesbiana y homosexual logró una victoria al conseguir que se aprobara una ley que prohíbe su discriminación en el empleo, vivienda e instituciones públicas. La medida fue aprobada el 20 de marzo por el consejo municipal de Nueva York en un voto de 21 a 14.

La victoria es notable, especialmente porque se logra durante la campaña de histeria en relación al Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida (SIDA), campaña que ha sido usada para intensificar los prejuicios y la discriminación contra los homosexuales. La ley modifica un decreto que prohíbe la discriminación en base a la raza, el sexo o la religión.

Esta victoria refuerza la lucha por los derechos democráticos de la mujer, las nacionalidades oprimidas y de todo el pueblo trabajador.

La jerarquía de la iglesia católica y grupos ortodoxos judíos se encontraban entre los enemigos más acérrimos de esta propuesta de ley desde su presentación en 1971. Un cartel enarbolado ante el ayuntamiento por un miembro del Comité Moral Judío resumió la opinión de estos grupos: "Dios mandó al SIDA para castigar a los homosexuales".

La noche anterior al voto, miles de personas se reunieron en un mitin de apoyo a la propuesta frente a la alcaldía. También hubo un vigilia que duró toda la noche. A las ocho de la mañana la gente ya estaba haciendo cola para entrar a la sesión del consejo que votaría la enmienda, a sabiendas de que no comenzaría hasta la 1:30 de la tarde.

"Siempre me ha resultado extraño que los que nos niegan el derecho al aborto y al control de la natalidad, nunca nos han apoyado cuando hemos hablado de guarderías infantiles."

"Las miembros de CLUW apoyan a NOW y se solidarizan con cualquier movimiento que nos dé el derecho al aborto, el derecho a vivir nuestras propias vidas y a proteger nuestros cuerpos".

Eleanor Smeal, presidenta de NOW, elogió la moral de los participantes y explicó que "la razón por la que tenemos tanta confianza en convocar estas manifestaciones es que los hombres y mujeres del país han dicho ¡Basta ya!"

Smeal también saludó a las azafatas de la TWA, una empresa "que piensa que la mujer no necesita tanto dinero como el hombre para alimentar a su familia. Les pido a todos que no crucen sus líneas de piquetes", dijo.

Otras oradoras denunciaron los atentados terroristas contra las clínicas donde se realizan las operaciones de aborto. También habló una representante de la Coalición Religiosa por el Derecho al Aborto. □

Una vez aprobada la medida, mil personas celebraron el triunfo en el parque Sheridan Square a pesar de una temperatura de varios grados bajo cero.

Aunque jubilosa, la mayoría de la gente reconoce las limitaciones de la ley. El decreto antidiscriminatorio no se aplicaría a patrones con menos de cuatro empleados. Con respecto a viviendas, excluye a casas para una o dos familias donde viva el dueño. También exime a las organizaciones religiosas que juzguen como su derecho espiritual la discriminación contra los homosexuales.

Con ganar esta batalla no se ha ganado la guerra. La archidiócesis de la iglesia católica de Nueva York hizo público un rencoroso comunicado afirmando que "buscaremos el asesoramiento legal necesario para determinar qué pasos podemos tomar para revocar esta acción".

Con igual devoción, Noach Dear, concejal demócrata de Brooklyn y dirigente de la oposición a la ley, dijo: "Iremos hasta el fin para ver que este proyecto sea derrotado". Edward Koch, alcalde de Nueva York, quien aprobó el proyecto, anunció que quiere agregarle dos puntos. Uno afirmaría que no sería obligatorio enseñar en las escuelas la naturaleza de la homosexualidad. El segundo prohibiría los programas de acción afirmativa (trato preferencial) para el empleo de homosexuales.

Los continuos ataques a la nueva medida subrayan el hecho de que la lucha por los derechos de los homosexuales está lejos de terminada. Pero con esta victoria, partidarios de esos derechos están en una mejor posición para avanzar. □

## Oferta especial para los lectores nicaragüenses

Suscríbete a *Perspectiva Mundial* directamente desde Nicaragua enviando C\$1 000 por seis meses o C\$2 000 por un año con tu nombre y dirección a:

***Perspectiva Mundial***

Apartado 2222, Managua, Nicaragua Libre

Esta oferta es válida sólo en Nicaragua.

# Cosméticos y la explotación de la mujer

*Dirigente marxista expone el papel del comercio de la belleza*

Por Evelyn Reed

[Hoy día la mujer en Estados Unidos es objeto de una intensa campaña de propaganda, impulsada por el gobierno, los patrones y la jerarquía eclesiástica a fin de revertir la concienciación que durante las últimas décadas ha ido surgiendo en torno al papel de la mujer en la sociedad.

[Esta ofensiva ideológica busca hacer, entre otras cosas, que las mujeres se culpen a sí mismas por los problemas económicos y sociales que afrontan todos los días, en vez de responsabilizar al propio sistema social. Los millonarios de la industria cosmética que se enriquecen a expensas de la mujer juegan un papel notorio en el fomento de esta concepción reaccionaria.

[La editorial Pathfinder Press acaba de publicar un nuevo libro en inglés, *Cosmetics, Fashions, and the Exploitation of Women* (Los cosméticos, la moda y la explotación de la mujer), que brinda una clara explicación marxista sobre las raíces de la opresión de la mujer. Incluye una serie de artículos tomados de un debate que ocurrió en el Partido Socialista de los Trabajadores de Estados Unidos sobre este tema en 1954. En uno de ellos, Evelyn Reed describe la relación entre la venta y promoción de cosméticos y modas, por un lado, y la explotación de la mujer, por el otro.

[A continuación publicamos la primera mitad de una versión de este artículo que apareció en otro libro de Reed, cuya edición en español se titula *Sexo contra sexo o clase contra clase* (puede obtenerse de la editorial Pathfinder por 4.95 dólares más 75 centavos de franqueo).

[*Cosmetics, Fashions, and the Exploitation of Women* puede obtenerse en la Librería Pathfinder más cercana (ver directorio en la página 23) o enviando 4.95 dólares más 75 centavos de franqueo a: Pathfinder Press, 410 West Street, Nueva York, N.Y. 10014.]

\* \* \*

## Cosméticos y moda en el comercio de la belleza

Las distinciones de clase entre las mujeres trascienden su identidad como sexo. Esto es cierto principalmente en la sociedad capitalista moderna, en la que la polarización de las fuerzas sociales es más fuerte.

Históricamente, la lucha entre los sexos formó parte del movimiento feminista burgués del siglo pasado. Se trataba de un movimiento reformista, llevado a cabo dentro del sistema y no contra el mismo. Fue, sin embargo, una lucha progresista, puesto que las mujeres se rebelaron en contra del dominio casi total del hombre. Con el movimiento feminista, las mujeres obtuvieron un considerable número de reformas. Pero aquel tipo de movimiento femi-

nista hizo ya su labor, alcanzó sus limitados objetivos, y los problemas que actualmente se nos presentan debemos situarlos en el contexto de la lucha de clases.

La "cuestión femenina" puede resolverse solamente con la alianza de los hombres y de las mujeres trabajadoras, contra los hombres y las mujeres que detentan el poder. Esto significa que los intereses comunes de los trabajadores, como *clase*, son superiores a los intereses de las mujeres como sexo.

En aquella época, cualquier individuo que perteneciese a un grupo familiar necesitaba estar "marcado" como tal, según el sexo y según la edad. Estas "marcas" comprendían no sólo ornamentos, anillos, brazaletes, refajos, etcétera, sino también grabados, tatuajes y otros tipos de decoración del cuerpo, e indicaban no sólo el sexo de cada individuo, sino también la edad y el trabajo de los miembros de la comunidad, a medida que pasaban de la infancia a la edad madura y a la vejez. Más que decoraciones, estas contraseñas se pueden considerar como una forma primitiva de evidenciar la historia de la vida de cada individuo, como actualmente hacemos nosotros con los álbumes de familia. Puesto que la sociedad primitiva era comunitaria, estas señales indicaban también una completa igualdad social.

Después vino la sociedad de clases. Las marcas, símbolos también de igualdad social en la sociedad antigua, fueron transformadas en su opuesto. Se convirtieron en modelos y decoraciones, símbolo de *desigualdad social*, expresión de la división de la sociedad entre ricos y pobres, entre gobernantes y gobernados. La cosmética y la moda empezaron a ser prerrogativa de la aristocracia.

Un ejemplo concreto se puede encontrar en la corte francesa, antes de la revolución. Entre los reyes, los príncipes y la aristocracia tejeramente, tanto los hombres como las mujeres vestían según los dictados de la moda. Eran "dandis" con las caras pintadas, los cabellos empolvados, cintas coloradas, ornamentos de oro y todo lo demás. Los dos sexos eran "bellos" según los estándares en boga. Pero ambos sexos de la clase dominante se distinguían, particularmente por sus cosméticos y sus vestidos, de los campesinos pobres, que sudaban por ellos en la tierra y que, ciertamente, no eran bellos, según los mismos estándares. La moda en aquel período fue símbolo de *distinción de clase*, y abarcaba a los dos sexos de la clase privilegiada contrapuestos a los dos sexos de la clase trabajadora.

Las mujeres pertenecientes a las clases dominantes tienen exactamente el mismo interés en la conservación de la sociedad capitalista que el que tienen sus maridos. Las feministas burguesas lucharon, entre otras cosas, por el derecho de las mujeres a tener propiedades registradas a su nombre igual que los hombres. Y

obtuvieron este derecho. Hoy, las mujeres plutócratas poseen fabulosas riquezas registradas a su nombre. Sobre temas políticos y sociales fundamentales no simpatizaron ni se aliaron con las mujeres trabajadoras, cuyas necesidades pueden ser satisfechas solamente con la desaparición de este sistema. Por esto la emancipación de las mujeres trabajadoras no se obtendrá a través de una alianza con las mujeres de la clase enemiga, sino por el contrario, con una lucha contra ellas, como parte de la lucha total contra el capitalismo.

El intento de identificar los intereses de las mujeres como sexo toma una de sus formas más insidiosas en el campo de la belleza femenina. Surgió el mito de que, puesto que todas las mujeres quieren ser bellas, tienen todas el mismo interés por los cosméticos y la moda, considerados hoy indispensables para la belleza. Para sostener este mito se ha dicho que el deseo de ser bellas se ha dado en todas las épocas de la historia y en todas las mujeres. Los traficantes en el campo de la moda daban como testimonio de ello el hecho de que, incluso en la sociedad primitiva, las mujeres pintaban y decoraban su cuerpo. Para destruir esta creencia, veamos brevemente la historia de la cosmética y de la moda.

En la sociedad primitiva, en la que no existía la competencia sexual, no eran necesarios los cosméticos ni la moda como subsidios artificiales de la belleza. Los cuerpos y las caras, tanto de los hombres como de las mujeres eran pintados y "decorados", pero no por razones estéticas. Estas costumbres nacieron de distintas necesidades relacionadas con la vida primitiva y con el trabajo.

Más tarde, cuando las costumbres burguesas sustituyeron a las feudales, por diversas razones históricas, los hombres dejaron el campo de la moda principalmente a las mujeres. Los hombres de negocios afirmaban su posición social con la exhibición de esposas adornadas, y abandonaron los pantalones dorados y las cintas coloreadas. Entre las mujeres, sin embargo, la moda aún distinguía a Judy O'Grady<sup>1</sup> de la mujer de un coronel.

Con el desarrollo del capitalismo, se produjo una enorme expansión de la producción, y con ella la necesidad de un mercado de masas. Puesto que las mujeres constituían la mitad de la población, los capitalistas empezaron a explotar el campo de la belleza femenina. Así, el capítulo de la moda salió del estrecho marco de los ricos y se impuso a toda la población femenina.

Para corresponder a las exigencias de este sector industrial, las distinciones de clase fueron suavizadas y escondidas tras la identidad del sexo. Los agentes de publicidad difundieron la propaganda: todas las mujeres quieren

1. Referencia a un poema de Rudyard Kipling.

ser bellas, por lo tanto, todas las mujeres tienen interés por los cosméticos y la moda. La moda se identificó con la belleza y a todas las mujeres se les vendieron estos accesibles productos de belleza sobre la base de su "necesidad" y "deseo" común.

Actualmente, el campo de la "belleza" alimenta miles de industrias: cosméticos, vestidos, pelucas postizas, productos para adelgazar, institutos de belleza, joyas verdaderas y falsas, etcétera. Se ha visto que la belleza es una fórmula muy flexible. Todo lo que debe hacer un empresario para hacerse rico es descubrir un nuevo producto y convencer a las mujeres de que "tienen necesidad" de él y lo "quieren". Ver cualquiera de las campañas de *publicidad de Revlon*.

Para mantener y aumentar esta ganga hacía falta propagar otros mitos en apoyo de los capitalistas. Éstos son:

1. Desde tiempo inmemorial las mujeres han competido con las otras mujeres para atraer sexualmente al hombre. Ésta es virtualmente una ley biológica, de la cual nadie se sustrae, y, puesto que siempre ha existido y siempre existirá, las mujeres se someten a su destino y están en perenne competición, una con la otra, en el mercado del sexo capitalista.

2. En la sociedad moderna, la belleza natural de las mujeres, en realidad, no cuenta. Se insinúa, incluso, que la naturaleza ha abandonado a las mujeres en lo que respecta a su belleza. Para superar su falta de atractivo y sus deformaciones, deben recurrir a ayudas artificiales, que gentiles industriales han puesto a su disposición. Examinemos esta propaganda.

### La competición entre los sexos: ¿natural o social?

El estudio de la biología y de la antropología nos demuestra que la competencia sexual entre las mujeres no existe ni en la naturaleza ni en la sociedad primitiva. Es *exclusivamente* un producto de la sociedad de clases, y era desconocida antes de su existencia.

En el mundo animal no existe competencia entre las hembras para reclamar la atención de los machos. La única competencia sexual que existe en el mundo animal es aquella que la naturaleza impone a los machos que luchan uno contra otro por la posesión de la hembra. Esto es, simplemente, un modo natural de asegurar la *perpetuación* de la especie. Pero a causa de sus efectos destructivos para la cooperación social, este aspecto de la competición sexual masculina fue eliminado cuando se formó y se consolidó la primera organización social, que era un sistema de "comunismo primitivo".

La ausencia de la competencia sexual en la naturaleza fue una de las razones que permitieron a las mujeres tener un papel determinante en la creación de un sistema social carente de relaciones competitivas destructivas. La ausencia de competencia sexual y de celos entre las mujeres primitivas no la ponen en duda ni los antropólogos conservadores, aunque a veces la ven con sorpresa, o como una "rareza" o costumbre original.

Después aparece la sociedad de clases, basada en un espíritu adquisitivo y competitivo, sobre la dependencia de las mujeres respecto al

hombre. Con la lucha competitiva entre los hombres por la propiedad y la riqueza, surge la lucha competitiva entre las mujeres para poseer hombres ricos y poderosos. Pero esta lacra social no tiene nada de natural; es exclusivamente artificial, históricamente creada y condicionada.

La competencia sexual entre las mujeres surge con el "mercado" del sexo o con el matrimonio. El mercado del sexo es un aspecto parcial del mercado comercial en general, fundamental en la sociedad capitalista de clase. Al

**Para la mujer,  
lo más  
importante  
es su belleza.**

**Para nosotros,  
lo más  
importante  
es la mujer.**

Para un nuevo look, visite hoy  
**AMNERI BEAUTÉ.**  
¡Nuestro staff de especialistas le  
devolverá su belleza natural!



**Las compañías de cosméticos han ganado millones de dólares a expensas de la mujer.**

difundirse el sexo como mercancía, el estándar de la belleza femenina se transformó gradualmente, llegando a ser artificial y "a la moda". Este proceso ha llegado a su punto más alto en la sociedad contemporánea.

En el primer período de la economía de trueque, las mujeres eran cambiadas por animales, y los animales por mujeres. La belleza natural y la salud de la mujer constituían un valor de la misma forma que lo era la salud de los animales. Los dos eran necesarios y fundamentales para la vida productiva y reproductora de la comunidad, en la que los ejemplares más bellos y sanos estaban en condiciones de desarrollar mejor sus funciones.

Más tarde, con la consolidación del patriarcado y de la sociedad de clases, algunas mujeres fueron "acumuladas" por los hombres ricos, como cualquier forma de propiedad. Nace la costumbre de embellecer a estas esposas y concubinas con decoraciones y ornamentos, de la misma manera y por las mismas razones por las que se adornaban y decoraban los palacios. Un ejemplo extremo lo encontramos en los palacios y los harenes asiáticos. Las mujeres eran consideradas propiedad sexual del príncipe o Khan, y cuanto mayor era la cantidad de estos artículos de lujo de poseía, más quedaba resaltada su condición de hombre rico y poderoso. En esa época, la competencia sexual entre las mujeres estaba a la sombra de la competencia entre los hombres por la acumulación de tales propiedades. La mujer misma era un "bien" o una mercadería.

Cuando la monogamia sustituyó a la poligamia y las condiciones materiales se convirtieron

en la base del matrimonio, las mujeres ricas tuvieron, respecto a las pobres, ventaja en la competencia sexual. Una rica heredera que cuidara su belleza y su salud, continuaba siendo todavía una esposa deseable para un hombre que quisiera acumular propiedad y viceversa. Un hombre, teniendo, posibilidad de elección, hubiera preferido una mujer más bella, pero las consideraciones económicas, en general, tenían preferencia. Estos matrimonios, que implicaban fusiones de propiedad, se efectuaban como negocios entre las familias de la

pareja y sólo tenían en cuenta incidentalmente los deseos de las dos partes implicadas. Este matrimonio, realizado mediante pactos entre las familias y con intermediarios, estuvo en vigor durante todo el largo período agrícola, cuando la propiedad era principalmente la de la tierra.

Aparece más tarde el capitalismo con sus relaciones monetarias y la "libre empresa". Ésta se introduce, no sólo en el "libre trabajo" competitivo y en la competencia comercial, sino también en la competencia sexual femenina. Entre los ricos, realmente, los matrimonios-fusión continuaron como forma de fusión de la propiedad, y las dos cosas, a menudo, no se podían distinguir. Después, con el surgir del capitalismo monopolista, los dos tipos de fusión llevaron a los plutócratas al poder, hasta llegar a las Sesenta Familias Norteamericanas<sup>2</sup>.

Sin embargo, aunque Norteamérica fue fundamentalmente burguesa desde su nacimiento, se dieron ciertas peculiaridades. Las barreras de clase podían ser infringidas por un hombre rico, a diferencia de lo que sucedía en la Europa feudal, donde las distinciones de clase venían establecidas al nacer. Así, en los inicios del capitalismo, un trabajador o un burgués podían por suerte o casualidad, hacerse ricos y cambiar así su posición social.

Lo mismo podía sucederle a una mujer. Por casualidad o por belleza podía casarse con un

*Sigue en la página 23*

2. Alusión a la concentración y centralización de la riqueza en manos de las sesenta familias más poderosas de los Estados Unidos.

# Continúa escalada guerrerista de EU

*Sandinistas señalan que el Congreso debate cómo agredir a Nicaragua*

Por Cindy Jaquith

MANAGUA, Nicaragua—En respuesta al debate en el Congreso norteamericano para financiar a los mercenarios que agreden a este país, los dirigentes sandinistas han exhortado al pueblo trabajador nicaragüense a que aumente la defensa y la producción. Advirtieron que continúa la escalada guerrerista de Washington y que no ha terminado la batalla para detener la ayuda estadounidense a los contras.

El 20 de marzo, la Cámara de Representantes de Estados Unidos rechazó el proyecto de 100 millones de dólares para los contras. Sin embargo, el 27 de marzo el Senado aprobó una versión similar del proyecto. Próximamente la Cámara de Representantes debatirá nuevamente la propuesta, y se anticipa la aprobación eventual de una variante bicameral para enviar ayuda militar a los mercenarios.

En un discurso transmitido por la televisión la misma tarde que se rechazó el proyecto inicial en la Cámara de Representantes, el presidente nicaragüense Daniel Ortega recalcó: "El hecho de que se haya votado de determinada manera no significa que terminó la guerra. La agresión continúa. Están las tropas estadounidenses en Honduras e incluso han adelantado las maniobras programadas para el mes de abril, coincidiendo con el desplazamiento de cinco mil soldados hondureños a la frontera con Nicaragua", dijo.

"Ya Reagan ha hablado de utilizar asesores militares" para los contras, prosiguió Ortega. "Sería el inicio de la vietnamización del conflicto. Estamos frente a un gran peligro".

Ortega declaró que el pueblo nicaragüense no sólo necesita fortalecer su defensa militar

para derrotar decisivamente a los mercenarios, sino aumentar la eficiencia, la disciplina laboral y la productividad en el trabajo, a fin de afrontar las exigencias económicas de la guerra.

## 'Nada bueno' saldrá del Congreso

El día mismo de la votación, antes de conocerse el resultado, apareció un editorial de primera plana en *Barricada*, diario del Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN). "El pueblo nicaragüense no debe confundirse con lo que está ocurriendo en el Congreso de los Estados Unidos de América —empezaba el editorial—. Nada bueno podrá salir de allí para el futuro de la revolución popular sandinista, porque nadie está hablando de paz o de asegurar la libre autodeterminación del pueblo".

La mera discusión en el Congreso sobre cómo librar la guerra contra Nicaragua "es un elemento más que profundiza la agresión", señalaba el editorial. El debate congresional sobre el destino de otra nación soberana, puntualizaba, "no sólo es ilegal, inhumano, sino que debe ser rechazada por todo nicaragüense patriota".

El único "elemento que debemos considerar positivo" respecto al debate congresional, explicaba el diario, es el hecho de que "el imperialismo quemó importantes cartuchos" durante la campaña por el financiamiento de los contras, "haciendo rodar varias máscaras que ocultaban los rostros de varios traidores". *Barricada* se refería al papel que jugaron tanto el cardenal nicaragüense Miguel Obando y Bravo como el obispo Pablo Antonio Vega al instar públicamente al Congreso a que financiara a los mercenarios.

"Ahora los conocemos bien", dijo el editorial. "Aislados, sin autoridad moral, desprovistos de la túnica y vistiendo el uniforme de los enemigos del pueblo, se han mostrado en su correcta dimensión".

Al día siguiente, tras la votación en la Cámara de Representantes, *Barricada* publicó un editorial titulado "Diferencias de forma sobre cómo agredirnos".

Señalando que el debate sobre los fondos para la contra estaba lejos de terminado, el diario sandinista recordó a sus lectores que hace un año, después de que Reagan perdiera una primera votación sobre los fondos, logró la aprobación del Congreso para enviar ayuda "humanitaria" a los mercenarios.

## Condenan a demócratas

El editorial señalaba "El presidente Ronald Reagan logró imponer consenso en el Congreso de los Estados Unidos, tanto entre republicanos como entre demócratas, alrededor de las soluciones militares para Centroamérica y, específicamente, contra Nicaragua. Esto no solamente se ve evidenciado en la inhumana propuesta de los 100 millones, sino en las variantes que aún están pendientes de discusión y que enarbolan congresistas del Partido Demócrata".

El editorial opinaba que, de las seis enmiendas propuestas por diversos demócratas, "A excepción de las de los congresistas Hamilton y Levine, las demás son verdaderas trampas para la revolución".

"La propuesta de Hamilton plantea sensatamente terminar con el apoyo a los mercenarios y respaldar Contadora. Levine es más específico y sugiere apoyar los esfuerzos latinoamericanos: apoyo a Contadora; reunión con los presidentes latinoamericanos; reanudación de las pláticas bilaterales con Managua; moratoria durante seis meses de los ejercicios militares en Centroamérica; alentar la solución bilateral de los conflictos fronterizos; no entrega de armas sofisticadas a los vecinos de Nicaragua".

(El llamado Grupo de Contadora —integrado por los gobiernos de Colombia, México, Panamá y Venezuela— busca una salida pacífica al conflicto en Centroamérica.)

"Éstas son las posiciones más dignas que se discutieron ayer —dijo *Barricada*—; sin embargo, no representan la mayoría de la opinión de los congresistas".

*Barricada* preveía que el Senado aprobaría el proyecto de 100 millones de dólares en ayuda, que pasaría luego a un comité bicameral donde Reagan buscaría "una solución alternativa al estilo de los 27 millones de dólares en 'ayuda humanitaria'".

"Un acuerdo en este sentido —señalaba el editorial— sería la oficialización de la declaración de guerra hecha por el mismo Reagan y

## Suscríbete a Perspectiva Mundial

... si quieres conocer la verdad sobre la guerra de Washington en Centroamérica, sobre las luchas populares desde Sudáfrica hasta Filipinas. Suscríbete si quieres leer nuestras ideas sobre cómo defender nuestros derechos de la ofensiva patronal. Lee acerca de las propuestas socialistas sobre cómo luchar por reemplazar este sistema de explotación, racismo y sexismo con uno que represente los intereses del pueblo trabajador.

**Perspectiva Mundial**

Miles en EU marchan por el derecho al aborto



¡Basta de fondos de EU para los contras!

Huelguistas de la Hommel protestan por detenciones

- US\$3 por tres meses (sólo nuevos lectores)
- US\$8 por seis meses (Estados Unidos, Canadá y México)
- US\$16 por un año (en Estados Unidos, Canadá y México)
- US\$35 por un año (correo aéreo en las Américas)
- US\$40 por un año (correo aéreo al resto del mundo)
- US\$ \_\_\_\_\_ por un paquete de \_\_\_\_\_ revistas (5 mínimo) a US\$0.55 por ejemplar

Envía nombre, dirección completa y cheque o giro postal a nombre de:

**Perspectiva Mundial**  
408 West St., Nueva York, N.Y. 10014

daría paso a un mayor escalamiento de la guerra”.

En vista de esta situación, concluía el editorial, “la actitud del pueblo nicaraguense debe ser más vigilante que nunca”. Señalaba las maniobras militares que Estados Unidos efectúa actualmente en Honduras, el desplazamiento de naves de combate norteamericanas a las costas de Nicaragua, el plan de la CIA para un ataque mercenario en el norte de la Costa Atlántica y la discusión en el Congreso. Todo esto debe “incentivarnos a impulsar una movilización permanente en la defensa y la producción, para derrotar esta gravísima amenaza contra nuestro país”.

#### Los CDS dicen ‘¡No pasarán!’

El 22 de marzo, los dirigentes locales de los

Comités de Defensa Sandinistas (CDS) celebraron un encuentro nacional en Managua con el presidente Ortega y otros dirigentes del gobierno. Los CDS son comités barriales que organizan las patrullas de defensa en los vecindarios y se dedican a solucionar problemas de la comunidad. Los dirigentes de los CDS en el encuentro eran principalmente de la clase obrera y contaban con muchas mujeres.

El encuentro duró cuatro horas y se enfocó en problemas específicos de las comunidades en distintas regiones del país. También reflejó la confianza del pueblo trabajador nicaraguense en su propia capacidad de hacer frente a toda escalada guerrillera autorizada por el Congreso. Un orador tras otro fue interrumpido por los estribillos en contra del gobierno norteamericano y en apoyo a la revolución sandinista.

Las consignas expresaban la voluntad de derrotar cualquier invasión eventual de Nicaragua por tropas de Estados Unidos: “¡No pasarán!” y “¡Aquí o allá, el yanqui morirá!”

Ortega planteó el pensar de los sandinistas sobre el debate congresional y destacó la importancia de los CDS en mejorar la defensa y la producción. Asimismo, explicó nuevamente por qué los sandinistas no aceptarán la propuesta de Reagan sobre un diálogo con los mercenarios: Nicaragua insiste en que las conversaciones sobre la paz se establezcan con “el jefe de los mercenarios, Ronald Reagan”.

“¿Y dónde quieren reunirse con Reagan?” preguntó sonriente al público. “¿En Washington, o aquí?”

“¡Aquí!” tronó la multitud. □

EL SALVADOR

## Se forja frente sindical más amplio en la historia del país

Por Pat Grogan

Decenas de miles de obreros salvadoreños marcharon por las calles principales de San Salvador el 21 de febrero en lo que ha sido, hasta hoy, la manifestación más grande contra el programa de austeridad del presidente José Napoleón Duarte. La manifestación fue auspiciada por la Unidad Nacional de Trabajadores Salvadoreños (UNTS), una nueva coalición sindical que representa un importante avance en la unidad de los sindicatos salvadoreños en su lucha contra la política del régimen proyanqui.

Esta coalición fue formada el 8 de febrero cuando 1 200 delegados representando más de 100 organizaciones obreras se reunieron en la capital. Radio Venceremos, voz del Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN) —la organización que dirige la lucha armada contra la dictadura apoyada por el gobierno de Washington— aplaudió su creación, calificándolo como el frente sindical más amplio en la historia de El Salvador.

Además de combatir el programa de austeridad, la UNTS exige que el gobierno ponga un alto a la persecución, arrestos, desapariciones y asesinatos de trabajadores, estudiantes, campesinos, profesionales, y otros ciudadanos. Demanda que el gobierno reanude el diálogo por la paz con el FMLN, quien junto con sus partidarios ha hecho llamados a que se reanuden las pláticas. La respuesta de Duarte ha sido la escalada de la guerra.

La coalición sindical también denunció al régimen por sacrificar la soberanía del país a cambio de obtener recursos económicos. Protestó por el papel del gobierno de Estados Unidos en dirigir y escalar la guerra. Exigió un aumento salarial general, programas de empleos, una reforma agraria, ayuda para los agricultores con sus deudas, y proyectos de vivienda, salud y educación.

Este año significó grandes cambios para el movimiento sindical salvadoreño. Miles de

obreros salvadoreños se lanzaron a la huelga protestando por arrestos de sus líderes sindicales, secuestros y otras violaciones de los derechos humanos.

En noviembre del año pasado, la Federación Nacional Sindical de Trabajadores Salvadoreños (FENASTRAS) logró efectuar su convención en el centro de San Salvador, a pesar de que la federación es tachada de “subversiva” por el gobierno y sus miembros son blanco de los escuadrones de la muerte. La federación representa a 23 sindicatos y cuenta con cien mil miembros. Héctor Recinos, dirigente de FENASTRAS liberado de las cárceles salvadoreñas junto con otros nueve compañeros gracias a una campaña internacional, regresó de su exilio temporalmente para participar en la conferencia. El hecho de que FENASTRAS llevó a cabo su convención abiertamente en el centro de la capital, es una indicación de la creciente confianza y militancia del pueblo trabajador salvadoreño.

El régimen de Duarte no cumplió con sus promesas de terminar la guerra y la represión, y de mejorar la economía.

Los líderes sindicales que apoyaban al gobierno se han visto bajo la presión de sus filas para apoyar las huelgas de otros sindicatos.

El 18 de enero se realizó una marcha de 8 mil trabajadores por las calles capitalinas protestando por la represión antisindical.

Fue en el contexto de este auge sindical que se formó la UNTS.

#### Quiénes integran la nueva unidad

Además de FENASTRAS, otros miembros de la Unidad Nacional de Trabajadores Salvadoreños son:

- La Unidad Popular Democrática (UPD), formada en 1980 cuando Duarte llegó a la presidencia, y apoyaba su gobierno a través de un “pacto social” con el partido Demócrata Cristiano. La UPD era de las principales participantes en los programas del gobierno y recibía mucho apoyo del Instituto Americano para el



Protesta popular en San Salvador.

Desarrollo del Sindicalismo Libre (IADSL). Este instituto es en gran parte financiado por la CIA y está ligado a la dirección de la federación sindical norteamericana AFL-CIO. La UPD rompió con el IADSL el año pasado y sus relaciones con Duarte se fueron a pique cuando las promesas de reformas jamás se materializaron.

- La Central de Trabajadores Salvadoreños, una de las principales centrales obreras en la coalición que dirigía el IADSL para apoyar a Duarte en las elecciones. Organizó varias huelgas importantes, y se separó de la UPD cuando ésta titubeaba en distanciarse del pacto social con el régimen de Duarte.

- Sindicatos independientes de maestros, de trabajadores del seguro social y del servicio de correo.

- La Confederación de Asociaciones Cooperativas de El Salvador (COACES). Con COACES y la UPD, esta coalición sindical representa virtualmente a todas las cooperativas campesinas en El Salvador.

En respuesta a esta histórica formación, se formó la “Unión Nacional Obrero Campesina” (UNOC), de clara tendencia progubernamental. En la UNOC, se encuentra la Confederación de Trabajadores Democráticos, la cual fue creada por el IADSL para rivalizar y tratar de dividir la UPD. □

# Las lecciones de la Costa Atlántica

*Entrevista con Tomás Borge, dirigente del Frente Sandinista*

[A continuación publicamos una entrevista con Tomás Borge, miembro de la Dirección Nacional del Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN), ministro del interior y presidente de la Comisión de Autonomía para la Costa Atlántica. La entrevista, realizada por la conocida escritora Marta Harnecker, apareció en la edición del 15 de enero del 1986 del periódico nicaragüense *Nuevo Diario*.]

\* \* \*

**Pregunta.** Una de las mayores autocríticas prácticas que se ha hecho el FSLN tiene relación con el problema de la Costa Atlántica. ¿Cómo fue que esa zona derivó en terreno fértil para la contrarrevolución?

**Respuesta.** La experiencia enseña que cuando un movimiento revolucionario no asume plenamente demandas legítimas del pueblo cede terreno al trabajo del enemigo.

No considero, sin embargo, que las reivindicaciones populares por sí mismas, sean terreno fértil para la contrarrevolución. El enemigo acostumbra levantar demandas adjetivas, algunas veces vistosas. Menciona los derechos indígenas sin comprometerse en nada concreto. La autonomía no está ni puede estar en sus esquemas mentales. En la Costa Atlántica asistimos a un fenómeno particular que obedece a una matriz histórico-social cuya profundidad desconocíamos.

El modelo de explotación colonial y neocolonial en la Costa Atlántica suponía actividades extractivas en los sectores minero, pesquero y forestal: gran parte del caucho utilizado en la Segunda Guerra Mundial salió del Atlántico nicaragüense. Esta economía depredatoria cambió la ecología y los espacios de producción y reproducción de las etnias y produjo una proletarianización selectiva dependiente del auge o recesión del mercado mundial. Nuevos grupos humanos —creoles o negros, garifonas o caribes— fueron introducidos como fuerza de trabajo permanente.

Una economía con características de enclave facilitó el saqueo de los recursos naturales de la Costa y el aislamiento de la región. Ésta fue siempre dominada por potencias extranjeras, con débil presencia del estado nacional.

Las comunidades sentían una profunda desconfianza hacia el gobierno central, históricamente cómplice de la situación en la Costa.

En resumen, la revolución se encontró con un problema que no se había presentado en ninguna otra parte: el problema étnico.

Inicialmente pensamos que podríamos resolverlo con inversiones estratégicas muy costosas que apenas trascendían de las intenciones y de los sueños en tecnicolor que preveían frutos a mediano y largo plazo. También realizamos enormes esfuerzos para solucionar problemas sociales urgentes.



Jane Harris/Perspectiva Mundial

**Gracias a la revolución, los indios miskitos están aprendiendo a leer y escribir en su propia lengua y en inglés, otro idioma que se habla ampliamente en la Costa Atlántica.**

Sin entender la profundidad de la problemática étnica la confiamos, en el caso de los miskitos, a la organización MISURASATA<sup>1</sup>, fuertemente penetrada por la embajada de Estados Unidos. Esta organización desvió las reivindicaciones de los miskitos hacia la agudización de los conflictos interétnicos y la confrontación con la revolución.

Los cuadros que la revolución envió a la Costa Atlántica, desconociendo la especificidad local y regional, trasladaron allí mecánicamente las experiencias de lo que se hacía en el Pacífico. La revolución despierta expectativas en la Costa Atlántica que por primera vez mira hacia Nicaragua.

Nosotros, entonces, llegamos a prometerles el paraíso terrenal, sin que existieran posibilidades objetivas de cumplir con nuestras promesas. A esto hay que agregar la burocracia y la inexperiencia de una revolución en pañales.

Enfrentar el problema de la Costa Atlántica requería cuadros capaces y de gran sensibilidad. Era necesario sobre todo, conocer a fondo las características de cada etnia, sus relaciones de parentesco, sus relaciones, su modo de ver y valorar las cosas que no coinciden con nuestro modo de verlas y apreciarlas.

**P.** ¿Cómo fue el episodio de Steadman Fagoth<sup>2</sup>?

1. MISURASATA —el nombre significa Miskitos, Sumos, Ramas y Sandinistas Unidos— originalmente fue organizado por el FSLN poco después del triunfo de la revolución de 1979. Luego llegó a ser dominado por fuerzas contrarrevolucionarias.

2. Steadman Fagoth, un dirigente de MISURASATA, fue desenmascarado como espía somocista y detenido por el gobierno. Fue excarcelado al cabo de unos meses.

R. Es un buen ejemplo. Lo capturamos al comprobar sus nexos con la Oficina de Seguridad somocista, creyendo que los miskitos se iban a alegrar de que hubiésemos descubierto un agente de seguridad entre sus filas.

Pero no fue así. Siguieron siéndole leales. Entonces retrocedimos; lo pusimos en libertad después de haber creído hacer un trabajo político con él.

Pero Fagoth, agente de la CIA, enemigo visceral de la revolución, en lugar de reintegrarse a la Costa Atlántica se fue de inmediato a Honduras, donde empezó a organizar un movimiento contrarrevolucionario armado, apoyado en la influencia que ejercía en los miskitos, para quienes su dirigente era la voz de la sabiduría.

Tuvo que pasar mucho tiempo para que las inmundicias de Fagoth se pusieran en el traje de Adán y se hicieran obvias para los miskitos.

Además, el FSLN no contaba ni cuenta con aparatos de difusión de masas en dicha zona. Y el enemigo, ni corto ni perezoso, puso estaciones de radio para hablarles a los miskitos en su propio idioma y para decirles barbaridades contra los sandinistas: que les fobamos a arrebatar sus tierras, su religión, sus hijos, y todo el ácido muriático de la mejor propaganda contrarrevolucionaria.

Y desde luego, les creyeron a ellos que hablaban en miskito y no a nosotros que hablábamos en español y no entendíamos ninguna palabra de su idioma, ni de sus costumbres; que éramos seres extraños para ellos. El imperialismo tenía, lógicamente, todas las ventajas.

Por último, es necesario agregar que nosotros subestimamos la capacidad del imperio de montar una opción militar, utilizando este pro-



blema y las reivindicaciones legítimas de algunas comunidades costeñas.

*P. ¿Qué pasó con el traslado de los miskitos de las zonas fronterizas a otros lugares?*

R. Tuvimos que pasar de no enfretar el problema étnico a enfretarlo militarmente. Los miskitos asentados en las márgenes del Río Coco fueron las primeras víctimas de este momento. Algunos grupos de indígenas colaboraban con ex guardias somocistas que, apoyados por la CIA, buscaban abrir una cabeza de playa en Zelaya Norte.

Entonces decidimos trasladar a estas comunidades, dotándolas de mejores condiciones de vida que las que tenían en el río. Fue una experiencia más que nos mostró el desconocimiento que teníamos de la idiosincrasia de los pobladores del Atlántico.

Salieron del río porque los sacamos, pero dejaron el corazón junto a sus muertos, sobre su tierra, mirándose en el espejo del río.

En una visita que hice a Puerto Cabezas sugerí la posibilidad de retorno al Río Coco que debía hacerse en forma paulatina, organizada. Pero inmediatamente empezó lo que he llamado antiéxodo: sin comida, sin medicinas, sin nada, regresarlos todos, concluyendo de esta manera la etapa más crítica en la relación del gobierno revolucionario con las comunidades étnicas de la Costa Atlántica.

*P. ¿En qué consiste la autonomía que ustedes plantean para la Costa Atlántica?*

R. Como somos revolucionarios y queremos el bienestar del pueblo nicaragüense, analizamos la situación y nos dimos cuenta que no habíamos sabido enfrentar correctamente sus demandas. Esta nueva apreciación da origen al proyecto de autonomía.

Se trata de una respuesta revolucionaria sin precedentes para atender tres problemas que caracterizan la situación: el anhelo de paz, el retorno a sus comunidades de origen y la autonomía.

Cuando hablo de autonomía me refiero no sólo al respeto a sus costumbres, religión, lenguas, derecho al usufructo de los bosques y las aguas, sino a la elección de las autoridades administrativas locales y una Asamblea Regional. Es decir, una autonomía de avanzada, la única autonomía real para las etnias que existen en América.

Todas las etnias van a tener los mismos derechos, independientemente de su constitución numérica. No vamos a dividir la Costa en el área de influencia del baile "Palo de Mayo" de los negros y de la canción "Banana" de los miskitos. Todo lo que está en la región se encuadra dentro de un proyecto único, homogéneo, teniendo en cuenta, sin embargo, las características de cada sector.

*P. ¿Esta nueva política ha hecho cambiar la actitud de estos pueblos hacia la revolución?*

R. No puede decirse que esto se haya conseguido plenamente, pero ha habido cambios cualitativos en la mentalidad de la población. Subsiste alguna desconfianza hacia el Frente Sandinista, pero ya creen en la autonomía por-

que la palpan, porque la sienten, porque es un proceso que ya se inició y está en marcha.

La paz, el retorno y la autonomía se han convertido en las banderas de lucha de los pueblos de la Costa Atlántica.

A través del Ministerio del Interior y del Ejército Popular Sandinista hemos dialogado con los alzados. Yo mismo he hablado con ellos. Las recientes acciones de un grupo miskito que se opone a la paz han sido repudiadas por las mismas comunidades.

La creación de una nueva nación nicaragüense pluriétnica, multilingüe y pluricultural llevará su tiempo. Pero las bases están firmemente asentadas desde que el Frente Sandinista hizo suya una reivindicación natural del pueblo

indígena, y logró entender que la autonomía de la Costa Atlántica era necesaria para la unidad de Nicaragua.

Nuestra experiencia debe ser estudiada por los movimientos revolucionarios de América Latina. Hay países con minorías étnicas importantes, con reivindicaciones específicas que deben encontrar solución en el seno de la revolución.

El imperialismo trabaja intensamente con esas poblaciones. Organismos vinculados a la CIA tratan de crear —bajo mantos religiosos, culturales y de ayuda humanitaria— una reserva estratégica para enfrentar en el momento oportuno a los movimientos revolucionarios. □

CHILE

## Cientos de mujeres desafían la represión de la dictadura

Por Selva Nebbia

Cientos de mujeres conmemoraron el Día Internacional de la Mujer en Santiago de Chile el 7 de marzo con una protesta pública contra la dictadura del general Augusto Pinochet. El hecho de que logró realizarse esta jornada, a pesar de la represión, representó un golpe para el régimen.

La manifestación fue atacada por los carabineros, la policía militarizada. Los carabineros lanzaron gases lacrimógenos y tóxicos, y dispararon con cañones de agua en un intento de dispersar a las manifestantes, pero éstas se mantuvieron firmes y realizaron su acción de protesta. Un centenar de personas fueron detenidas y decenas heridas por la policía.

La represión no tomó desprevenidas a las mujeres. Ya antes del acto, las organizaciones feministas habían dispuesto equipos médicos y de seguridad.

La manifestación fue impulsada por una amplia gama de organizaciones de mujeres para "iniciar la gran ofensiva contra la dictadura". El año 1986 ha sido proclamado el "año decisivo" para Chile por sectores de oposición a la dictadura de Pinochet.

Las organizaciones de mujeres también realizaron una manifestación el 20 de marzo. Participaron centenares de personas en las calles de la capital en una votación simbólica en favor de la democracia y contra la dictadura. Las fuerzas del régimen también reprimieron brutalmente a las participantes.

Pinochet fue instalado en el poder hace más de 12 años tras un golpe militar orquestado por Estados Unidos que derrocó al gobierno electo de Salvador Allende en 1973. Los militares asesinaron a Allende y a miles de trabajadores, campesinos y estudiantes en todo el país y han mantenido un régimen de torturas, desapariciones y asesinatos políticos contra el pueblo chileno.

En vista de las acciones proyectadas contra la dictadura para este año, el régimen se ha estado preparando para intentar desmovilizarlas. En marzo terminan las vacaciones de verano y

se reabren las universidades y escuelas secundarias, centros importantes de actividad opositora al régimen. La dictadura anticipó el inicio del año escolar despidiendo a académicos y expulsando a estudiantes que son líderes del movimiento de protesta.

A fines de febrero, el régimen también arremetió contra la prensa y los partidos políticos de oposición. Fueron encarcelados: Manuel Sanhueza, secretario nacional del partido Intransigencia Democrática; Alejandro Toro del Partido Comunista; Andrés Palma, presidente de la Juventud del Partido Demócrata Cristiano y el periodista de *Análisis* Fernando Paulsen, también corresponsal para la revista norteamericana *Time*. Éstos fueron acusados de violar la Ley de Seguridad Interior del Estado, al expresarse en entrevistas y artículos publicados en la revista *Análisis*.

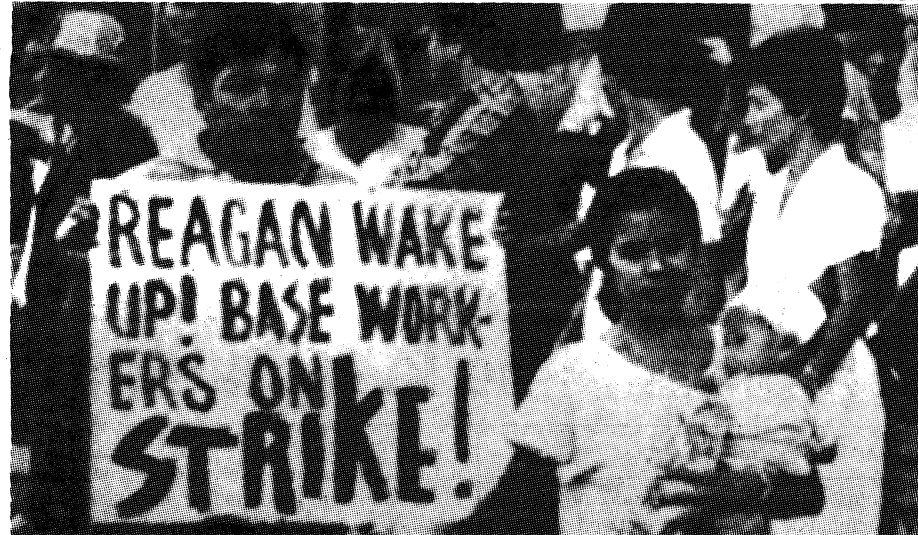
El 30 de enero de este año, el gobierno usó su sistema judicial para atacar la Confederación de Trabajadores del Cobre (CTC). Cuestionando la legalidad de las últimas elecciones del sindicato, el gobierno tomó medidas que prohíben que la dirección del sindicato efectúe contratos, reuniones, solicitudes y declaraciones en nombre de la CTC. Del mismo modo ha impedido el acceso del sindicato a sus archivos. La CTC representa un importante y combativo sector de la clase obrera chilena.

El movimiento popular contra Pinochet recibió un nuevo aliento con dos acontecimientos internacionales en febrero: las rebeliones masivas que tumbaron, primero, a la dictadura de Jean-Claude Duvalier en Haití y, luego, a la tiranía de Ferdinand Marcos en Filipinas.

Estas victorias populares han tenido un impacto sensible en Chile. Los dos eventos han despertado una amplia discusión entre el movimiento de oposición a la dictadura chilena, tanto dentro del país como en el exilio, sobre las lecciones que se puedan aplicar a la lucha antidictatorial. El sentimiento cada vez más general se reflejó en el titular de un artículo reciente en la revista opositora *Análisis* que proclamaba: "Haití probó que se puede". □

# Se extienden las luchas populares

## Obreros y campesinos plantean una amplia gama de demandas



En las afueras de la base naval Subic Bay: ¡Reagan despierta! ¡Obreros de la base en huelga!

Por Russell Johnson

MANILA, Filipinas—A un mes del levantamiento popular que derrocó a Ferdinand Marcos, continúa extendiéndose la lucha popular en Filipinas.

Inspirados por su expulsión del dictador, los obreros y campesinos están utilizando sus movilizaciones de "poder popular" para tratar de dismantlar lo que queda de la dictadura y para defender sus propios intereses.

Las movilizaciones más recientes han abarcado una amplia gama de reivindicaciones:

- El 21 de marzo comenzó una huelga de 22 mil obreros filipinos en la base naval Subic Bay, la base aérea Clark, y otras instalaciones militares de Estados Unidos. Protestaban contra los índices salariales y las condiciones de trabajo.

Esa misma tarde se informó que seis trabajadores fueron acuchillados por personal militar norteamericano que intentaba dispersar la línea de piquetes del sindicato.

- Unos 500 musulmanes, en su mayoría estudiantes, se manifestaron ante el palacio presidencial en Manila el 18 de marzo. Exigían la autonomía para la población musulmana en la isla de Mindanao. También denunciaron al gobernador de la provincia de Lanao del Sur, Ali Dimatoro, como compinche de Marcos.

- En Mindanao, se informa, hay un boicot estudiantil en la universidad estatal de Mindanao, exigiendo la dimisión de Dimatoro —antiguo rector de la universidad— y la expulsión de sus guardias de seguridad del recinto.

- En la ciudad de Davao, en Mindanao, cinco mil personas preparaban una marcha al capitolio para exigir la dimisión del gobernador y del alcalde, ambos nombrados por Marcos. Estos dos individuos se habían refugiado en el edificio junto con mil de sus seguidores.

Otras protestas contra las autoridades locales incluyen las barricadas erigidas frente al ayuntamiento de Manila por vendedores del mercado. Los participantes exigen la dimisión del alcalde Ramón Bagatsing por corrupción.

- Numerosas huelgas contra empresas privadas, además de exigir la dimisión de los gerentes nombrados por Marcos, exigen la readmisión de los activistas sindicales objeto de las represalias de la dictadura. También exigen que se levanten las restricciones salariales impuestas por el régimen anterior.

Acciones como éstas han tenido lugar en la empresa Metro Manila Transit Corporation; en la compañía de ferrocarriles Philippines National Railways; en el Holiday Inn y Producers Bank, del seguidor de Marcos, Roberto Benedicto; y otros bancos.

La edición del 21 de marzo de *Malaya*, estimaba en 38 el número de huelgas por todo el país. En una de ellas, contra la empresa telefónica Philippines Long Distance, 10 mil trabajadores se niegan a obedecer la orden del nuevo ministro de trabajo Augusto "Bobbit" Sánchez para que regresen a sus puestos de trabajo.

- Por medio de líneas de piquetes se ha exigido la destitución de los administradores corruptos. Habitantes de la ciudad de Quezón protestaron frente a la sede del departamento nacional de la vivienda. La Federación de Trabajadores Azucareros y empleados del ministerio del trabajo se manifestaron ante las oficinas del ministerio. También tuvieron lugar protestas ante el ministerio de servicios sociales en Iloilo y ante la sede de la comisión de control de la contaminación en Manila.

- Un grupo de pobladores ocupó un complejo de viviendas de lujo que según se cree fue construido por Imelda Marcos, esposa del anterior dictador.

Las organizaciones campesinas en Minda-

nao han anunciado que ocuparán las tierras de la camarilla de Marcos, enriquecida ilegalmente durante la época del dictador. Asimismo, reclaman las tierras de las que los campesinos y las minorías tribales fueron expulsados por las bandas terroristas de los grandes terratenientes. Estos terratenientes son caciques provinciales que formaron sus propios ejércitos privados bajo el régimen de Marcos.

El 18 de marzo, estas organizaciones campesinas presentaron una propuesta ante el ministerio de agricultura de Aquino, exigiendo la redistribución de esos terrenos.

### Minorías oprimidas

- Representantes de las minorías tribales de Filipinas han presentado al nuevo gobierno una serie de reivindicaciones. Entre ellas se encuentra la desmilitarización de las regiones donde se asientan las tribus, la autonomía regional, la devolución de sus tierras ancestrales y el establecimiento de un ministerio especial para asuntos indígenas.

La organización Poder Popular Cory Aquino recientemente formada en Manila, se reunió con la presidenta de la república el 20 de marzo. En la reunión exigieron la abolición del parlamento y la constitución del dictador, instándole a Aquino que declare "revolucionario" su gobierno. La organización, surgida de las fuerzas populares que promovieron la campaña presidencial de Corazón Aquino se considera una "coalición de trabajadores, campesinos, pescadores, habitantes pobres de las ciudades, estudiantes y profesionales".

Otras organizaciones similares han sido dadas a conocer por los medios de comunicación en distintas provincias del país.

### El Nuevo Ejército del Pueblo

En las últimas semanas la prensa y el gobierno han abandonado la pretensión de que existía un alto el fuego entre las guerrillas campesinas del Nuevo Ejército del Pueblo (NEP) y el ejército.

Según la edición del 23 de marzo del *Manila Times*, desde que Marcos abandonó el país el 25 de febrero se han producido más de 172 enfrentamientos. En ellos las fuerzas del gobierno han perdido más de 200 soldados, policías y efectivos de la defensa civil.

La mayoría de estos incidentes han tenido lugar al sur y en la región central del grupo de islas Visayas y Mindanao.

El 19 de marzo, por ejemplo, 300 efectivos del NEP irrumpieron en el ayuntamiento de Bacungan, Zamboanga del Norte, en Mindanao, matando a cuatro soldados y capturando armamento.

Debido a estas acciones, el ala militar de la coalición en el gobierno —formada por el ministro de defensa Juan Enrile y el jefe del estado mayor, el general Fidel Ramos— ha expre-

sado su desacuerdo con Aquino por su política de reconciliación nacional con el movimiento guerrillero.

“Respetamos el llamado de nuestra presidenta en favor de la unidad y la reconciliación, y lo apoyaremos completamente”, explica Enrile. “Por otra parte,” añade, “no podemos permitir que civiles inocentes y nuestros soldados sean masacrados por elementos disidentes, sin que éstos sean responsabilizados”.

#### Continúan violaciones de derechos

Pero la amenaza a la paz en las poblaciones rurales no proviene de los guerrilleros del NEP, sino de la continua militarización de estas regiones por las fuerzas del gobierno. Hasta el momento, la lucha del “poder popular” en Manila —la consigna surgida del levantamiento contra Marcos— ha hecho poco para aliviar la opresión de las masas campesinas. José Dioko, nuevo presidente de la Comisión Presidencial de Derechos Humanos, ha admitido que aunque Marcos huyó del país continúan las violaciones de los derechos humanos.

Algunos comandantes del ejército y terratenientes mantienen los mismos abusos que contribuyeron a sostener al régimen de Marcos, dijo.

Además, en la provincia continúan bajo custodia militar cientos de prisioneros políticos, en violación de la amnistía concedida por la presidenta Aquino. Lo que es más, los activistas campesinos, que antes habrían sido acusados y detenidos como “sospechosos de pertenecer al NEP” continúan en prisión, pero bajo otros cargos para evitar que puedan beneficiarse de la amnistía.

La edición del 19 de marzo del *Manila Times* informa sobre una conferencia de prensa concedida por un líder del clandestino Partido Comunista de Filipinas (PCF), organización que dirige al Nuevo Ejército del Pueblo. El dirigente comunista señaló que antes de poder mantenerse negociaciones con el gobierno sobre un alto el fuego se deben aceptar ciertas condiciones. El Comité Central del PCF exige el encarcelamiento de los terratenientes que mantienen bandas armadas, el desmantelamiento de estos ejércitos privados, la inmediata retirada de las tropas del gobierno de las poblaciones rurales, la puesta en libertad de todos los prisioneros políticos y una purga entre los mandos del ejército, señala el periódico.

La misma cuestión fue analizada por el padre Edicio de la Torre, prisionero político recientemente puesto en libertad y dirigente del Frente Democrático Nacional, organización alineada con el PCF. Durante una conferencia pública celebrada en Manila el 20 de enero, de la Torre describió la revolución de “poder popular”. Señaló que ésta era como un “nacimiento prematuro”, que llegó antes de lo esperado y que fue más pequeño de lo esperado, pero que con la atención de las organizaciones populares podría crecer y alcanzar la plena madurez.

El levantamiento del 22 al 25 de febrero, dijo de la Torre, tuvo lugar sólo en Manila. No hubo levantamiento en ningún otro lugar. Pero este levantamiento puede extenderse por todo el país. Para ello se necesitaría que los campe-

sinos tengan el derecho de establecer su propio poder popular, sin las amenazas del ejército, continuó. Sólo cuando se conquiste el derecho

#### ANÁLISIS

## Washington lanza gigantesca provocación armada a Libia

El gobierno de Estados Unidos lanzó una provocación premeditada contra la nación soberana de Libia a finales de marzo. Concentrando una masiva fuerza naval en el mar Mediterráneo, Washington bombardeó la ciudad de Sirte y hundió unos pequeños barcos patrulleros en el Golfo de Sirte, frente a la costa libia, el 24 y 25 del mes pasado. Se cree que decenas de ciudadanos libios murieron en los ataques.

Esta agresión descarada constituye un acto de guerra. Los gobernantes de Estados Unidos así advierten que lanzarán su poderío militar contra todo gobierno y pueblo con que tengan divergencias políticas. Esta agresión debe ser condenada públicamente por todos los que se oponen al intervencionismo norteamericano tanto en el Medio Oriente como en Centroamérica y otras regiones.

La administración Reagan amenaza con seguir atacando militarmente a Libia hasta que su gobierno sea derrocado o hasta que deje de oponerse a la política intervencionista de Estados Unidos.

Washington concentró una fuerza bélica capaz de borrar a Libia del mapa: tres portaviones, 27 buques de guerra, un buque insignia, entre 6 y 12 submarinos nucleares, 250 aviones, 18 mil tropas y un arsenal de torpedos, proyectiles y otras armas mortíferas.

Washington movilizó esta fuerza terrorista —a casi 9 mil kilómetros de sus propias costas— contra una nación de 3.5 millones de habitantes, ¡supuestamente porque su gobierno afirma que el Golfo de Sirte es parte de sus aguas territoriales!

El alegato norteamericano de que su armada protegía el “libre pasaje marítimo” es un embuste. Muchos aliados de Washington —entre ellos Canadá e Islandia— han reclamado derechos territoriales similares, pero sin provocar actos bélicos por parte de Estados Unidos. De hecho, lo que hizo Washington fue imponer un bloqueo naval contra Libia.

Si bien los aliados imperialistas de Washington por lo general apoyaron su agresión, el mundo de naciones oprimidas respondió indignado, condenándola como provocación.

En efecto, el ataque norteamericano se planificó a lo largo de los últimos meses. En noviembre de 1985, se supo de un plan de la administración Reagan para encontrar a gente que “podría ser incitada a asesinar” al dirigente libio Muammar al-Qaddafi, promover una “campana de sabotaje y violencia” contra Libia, y valerse de incidentes terroristas como pretexto para efectuar ataques militares contra ese país.

a organizarse en las áreas rurales, disminuirá la necesidad de la lucha armada y se alcanzarán las bases para la reconciliación nacional. □

Este plan empezó a implementarse tras los ataques armados que ocurrieron en los aeropuertos de Roma y Viena en diciembre. Reagan inmediatamente tachó de culpable a Qaddafi e impuso un bloqueo económico contra Libia. Sin embargo, Washington jamás ha presentado la menor prueba de sus acusaciones.

Luego Estados Unidos inició una serie de vastas maniobras navales y aéreas a las costas de Libia, interfiriendo con el tránsito de sus aviones sobre el Golfo de Sirte

Los “ataques contra la base libia de misiles y contra los barcos patrulleros fueron planeados cuidadosamente semanas antes”, informó el diario *Washington Post*.

El 25 de marzo, voceros de la Casa Blanca afirmaron que el presidente Reagan había aprobado la invasión del golfo tras asegurarse el 14 de marzo de que indudablemente precipitaría un enfrentamiento militar con Libia.

Ambos partidos en el Congreso norteamericano respaldaron la agresión a Libia. “La administración manejó correctamente este asunto”, afirmó el demócrata Thomas O’Neill, presidente de la Cámara de Representantes. “Durante mucho —tal vez demasiado— tiempo hemos sufrido ataques libios, terror patrocinado por Libia, e insultos libios”, alegó Robert Dole, dirigente republicano del Senado.

Libia nunca ha agredido a Estados Unidos, pero Washington sí ha lanzado dos ataques militares contra Libia. En 1981 derribó dos aviones libios sobre el Golfo de Sirte.

El gobierno norteamericano habla mucho de terrorismo libio, pero no se ha molestado en dar pruebas. En cambio, está completamente documentado el historial norteamericano de asesinatos, sabotaje y violencia contra Libia.

Los insultos no provienen de Libia sino de Estados Unidos, cuyo gobierno promueve una campaña racista contra el pueblo libio, pintándolo como salvaje, fanático e infrahumano, y justificando así ataques terroristas contra árabes en todas partes.

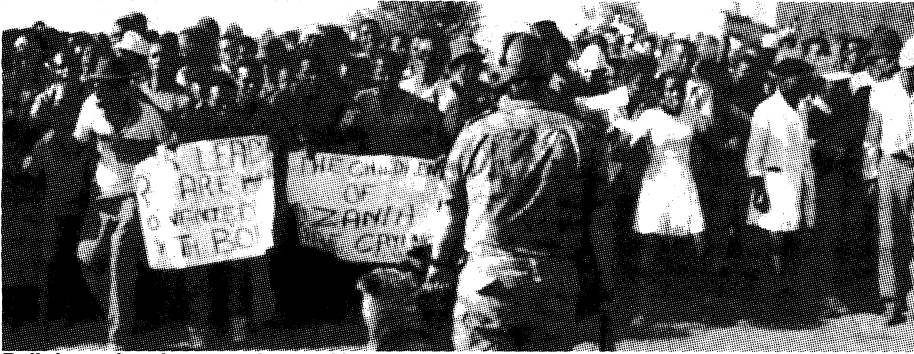
Lo que le molesta a Washington es que el gobierno libio no deja de oponerse a las agresiones de Israel contra el pueblo palestino y Líbano, a la guerra promovida por Washington contra Irán y a la dominación imperialista de África del Norte.

El ataque reciente contra Libia es un precedente peligroso. Washington se valdrá de él para lanzar nuevas agresiones. “Estamos bien situados para escalar muy rápidamente”, dijo una “fuente de inteligencia” norteamericana al diario *Newark Star Ledger*.

Es hora de organizar manifestaciones contra este guerrerismo y exigir: “¡Estados Unidos: manos fuera de Libia!” □

# Régimen del apartheid escala violencia

*Miles de negros se manifiestan en todo el país en contra de la opresión*



Policía antimotines reprime a jóvenes en Sudáfrica.

Por Martín Koppel

A pesar de haber revocado el estado de emergencia en el país, el régimen minoritario blanco en Sudáfrica ha intensificado su violencia contra la población mayoritariamente negra.

La represión más sangrienta en casi un año ocurrió el 26 de marzo, cuando la policía atacó una manifestación, calculada entre 5 y 10 mil negros, que protestaba contra la detención arbitraria de jóvenes en su localidad. Tras declarar que el mitin era ilegal, la policía abrió fuego contra la multitud, asesinando a 22 personas e hiriendo a por lo menos 70. También arrestó a otros mil manifestantes.

El mitin masivo tuvo lugar en una cancha de fútbol en el bantustán de BophuthaTswana, al norte de la ciudad capital de Pretoria. Los bantustanes son las empobrecidas reservas rurales a las cuales el régimen del apartheid ha destinado a la mayoría africana, a pesar de que estas tierras sólo ocupan el 13 por ciento del país.

En total, ese día la policía sudafricana mató a por lo menos 34 personas por todo el país. Por ejemplo, en el municipio negro de Kwa-Zakhele, en las afueras de Puerto Elizabeth sobre la costa oriental, los habitantes pelearon todo el día contra las fuerzas represivas que andaban por las calles en tanquetas blindadas, disparando balas y gases lacrimógenos contra las multitudes. La policía asesinó a diez personas.

Mientras tanto, 1 500 delegados representando a estudiantes negros, organizaciones comunitarias de más de 600 distritos y sindicatos se preparaban para reunirse en la ciudad de Durban durante las fiestas de Pascua para discutir la posibilidad de una nueva campaña nacional de protestas contra el apartheid, incluyendo huelgas, boicots escolares y actos de desobediencia civil.

En enero, en un acuerdo con organizaciones comunitarias y sindicatos, muchos estudiantes negros decidieron suspender un boicot escolar que había durado un año, regresando a sus clases a condición de que el régimen satisficiera

una serie de demandas políticas para el 31 de marzo. Entre otras cosas, exigían que el gobierno reparara las escuelas dañadas, liberara a los estudiantes y maestros encarcelados, levantara la proscripción contra el Congreso Nacional Africano (ANC) —organización que dirige la lucha popular contra el sistema del apartheid— y suspendiera el estado de emergencia.

El régimen suspendió el 7 de marzo el estado de emergencia que había impuesto a 36 distritos del país desde el 20 de julio pasado. Ocho mil personas fueron detenidas bajo ese decreto, además de otros tres mil opositores del régimen, arrestados desde principios de 1985 bajo demás leyes represivas.

La suspensión del estado de emergencia estaba destinada en parte a sosegar las protestas internacionales contra el apartheid. El gobierno norteamericano aprovechó la ocasión para elogiar al régimen sudafricano por esta acción.

Sin embargo, la represión —lejos de disminuir— ha ido en aumento desde que se levantó el decreto de emergencia. Los asesinatos han aumentado de un promedio de cuatro por día hasta cinco por día. Desde que comenzó el auge popular en Sudáfrica, han muerto 1 400 personas, en su abrumadora mayoría negros.

“¿Por qué ha de ser tan alto el precio que paga nuestro lado por el apartheid?” preguntó la líder negra Winnie Mandela en un mensaje ante una gigantesca concentración el 21 de marzo en KwaNobuhle, cerca de Uitenhage. “Lo que no aceptamos y lo que jamás aceptaremos es que la sangre siga siendo derramada únicamente de nuestro lado”, afirmó.

El acto conmemoraba la masacre de Sharpeville ocurrida hace 26 años, cuando la policía mató a sangre fría a 69 personas en una manifestación contra las leyes de pases, los pasaportes internos que son obligatorios para todos los africanos en el país. Hace un año, en la conmemoración del mismo suceso, 20 personas fueron muertas a balazos por la policía.

Este año hubo protestas por toda Sudáfrica para el aniversario de Sharpeville. En Durban, mil personas marcharon hacia el consulado de Estados Unidos, manifestándose contra la po-

lítica norteamericana de apoyo al régimen minoritario blanco. En el centro de Johannesburgo, la policía persiguió a decenas de manifestantes por las calles; un centenar de estudiantes negros protestaron en la predominantemente blanca Universidad del Witwatersrand, enfrentando los ataques de la policía antimotines.

Los 35 mil manifestantes en KwaNobuhle habían respondido a un llamado al ausentismo general en los centros industriales de Uitenhage y Puerto Elizabeth.

El mensaje de Winnie Mandela fue leído por Aubrey Mokoena, dirigente de un grupo que hace campaña por la liberación de Nelson Mandela, el líder del Congreso Nacional Africano que sigue encarcelado desde hace 24 años. Winnie Mandela, esposa de Nelson, está proscrita por el régimen del apartheid, lo cual significa que le está prohibido hablar ante mítines políticos o ser citada en público.

La multitud en el acto lanzó repetidas consignas en apoyo al proscrito Congreso Nacional Africano.

En un cementerio cerca de la conmemoración, se inauguró un monumento a los que cayeron un año antes. La inscripción decía en parte: “En memoria de nuestros mártires cuya sangre alimentará al árbol que dará los frutos de la liberación total del pueblo”.

En su mensaje Winnie Mandela afirmó: “Recordamos a nuestros camaradas, a los caídos en la batalla”, y exhortó al pueblo a redoblar su lucha contra el sistema del apartheid.

También habló el reverendo Allan Boesak, un dirigente del Frente Democrático Unido, la coalición amplia que lucha contra el apartheid. “El pueblo de Sudáfrica será libre. Nadie nos podrá detener”; afirmó. □

Recibe, todas las semanas por correo aéreo, noticias directamente desde Nicaragua. . .



Suscríbete a *Barricada Internacional*, publicación semanal del Frente Sandinista de Liberación Nacional. Publicada en español e inglés, contiene noticias sobre acontecimientos políticos, diplomáticos y militares, así como reportajes de economía y cultura.

- 12 dólares por seis meses  
 24 dólares por un año  
 inglés  español

nombre: \_\_\_\_\_

dirección: \_\_\_\_\_

ciudad, código postal: \_\_\_\_\_

país: \_\_\_\_\_

Por favor envía cheque o giro postal a nombre de *Barricada Internacional*, Apartado 576, Managua, Nicaragua.

# ¿Qué es la Carta de la Libertad?

## El ANC explica el programa revolucionario para Sudáfrica

[A continuación publicamos la primera sección de un análisis de la Carta de la Libertad, el programa del movimiento democrático revolucionario en Sudáfrica. La Carta fue adoptada en el Congreso del Pueblo, en Kliptown, el 25 y 26 de junio de 1955. El encuentro fue convocado por el Congreso Nacional Africano (ANC) y otras organizaciones, participando tres mil delegados de todas las razas. Este análisis de la Carta fue presentado ante la Conferencia de Morogoro, celebrada por el ANC en Tanzania en mayo de 1969.

[Este documento apareció en el libro *Apartheid, a Collection of Writings on South African Racism by South Africans* (El apartheid: una colección de escritos de sudafricanos sobre el racismo en Sudáfrica), recopilado por Alex La Guma y publicado por International Publishers. La traducción del inglés es de *Perspectiva Mundial*. En números futuros continuaremos publicando secciones de este documento.

[La Carta de la Libertad fue publicada íntegramente en la edición del 23 de diciembre de 1985 de *Perspectiva Mundial*, y puede ser solicitada enviándonos US\$.75 a: 408 West Street, Nueva York, N.Y. 10014.]

\* \* \*

La Sudáfrica de hoy es producto del trabajo en común de todos sus pueblos. Las ciudades, industrias, minas y agricultura del país son fruto de los esfuerzos de todos sus pueblos. No obstante, la riqueza es utilizada solamente por la minoría blanca, y sólo para su beneficio.

El Congreso Nacional Africano se estableció en 1912 para unir a los africanos como nación y para forjar un instrumento para su liberación. El Congreso Nacional Africano desde un principio sostuvo el derecho del pueblo africano como dueño natural del país, con derecho a decidir su dirección y su destino. Al mismo tiempo, nuestros antepasados reconocieron que los otros grupos en el país, los europeos, indios y mestizos, históricamente formaban parte de Sudáfrica.

El ANC rechazó las pretensiones de dominación de los colonos europeos y luchó contra todo intento de estos a subyugarlos en su tierra natal. Sin embargo, aun ante las peores injusticias, el ANC en ningún momento abandonó el principio de que todos los que residían en el país de los africanos serían bienvenidos mientras aceptasen la plena y consecuente igualdad y libertad para todos. En esto, el ANC no sólo estaba reconociendo la historia y la realidad, sino que creía que en principio era indicado aclarar esta posición. Una y otra vez, ante la evidente falta de humanidad, el ANC se negó absolutamente a ser incitado a abandonar sus principios democráticos.

La minoría blanca en el poder rechazó las ideas del ANC y, por consiguiente, el movimiento y el pueblo lucharon y lucharán contra

ellos.

A principios de los años 50, cuando la lucha por la libertad estaba cobrando nueva intensidad, se vio la necesidad de hacer una declaración clara de cómo el ANC concebía el futuro de Sudáfrica. Así nació la Campaña del Congreso del Pueblo. A través de esta campaña, el Congreso Nacional Africano y sus aliados invitaron a Sudáfrica en su conjunto a que expusiera sus reivindicaciones, las cuales serían incorporadas en un documento común llamado la Carta de la Libertad. Millones de personas, participaron en la campaña y transmitieron sus reivindicaciones sobre el tipo de Sudáfrica en la cual deseaban vivir. Estas demandas encontraron su expresión final en la Carta de la Libertad. La Carta de la Libertad fue aprobada por el Congreso del Pueblo —representante de todos los pueblos de Sudáfrica—, que se celebró en Kliptown, Johannesburgo, el 25 y 26 de junio de 1955. Los 3 mil delegados que se reunieron en Kliptown eran obreros, campesinos, intelectuales, mujeres, jóvenes y estudiantes de todas las razas y colores. El congreso fue el momento culminante de la campaña librada por el Congreso Nacional Africano, el Congreso Indio Sudafricano, la Organización de los Pueblos de Color, el Congreso Sudafricano de Sindicatos y el Congreso de Demócratas. Más tarde, todas estas organizaciones adoptaron en sus conferencias nacionales la Carta de la Libertad como su programa oficial. Por lo tanto, la Carta de la Libertad se convirtió en el programa común que codifica las esperanzas y las aspiraciones de todo el pueblo progresista de Sudáfrica.

Hoy en día, el Congreso Nacional Africano y sus aliados están envueltos en una lucha armada para derrocar al régimen racista. En su lugar el ANC establecerá un estado democrático conforme a los planteamientos de la Carta de la Libertad. Aunque la Carta fue adoptada hace 14 años, sus palabras se mantienen tan actuales y oportunas como siempre. Los que han olvidado su verdadero lenguaje o el tipo de documento que es —los que separan ésta o aquella frase del documento en su totalidad— se imaginan que las condiciones de lucha armada de alguna manera invalidan algunas de las secciones de la Carta. Nosotros creemos que la Carta podría requerir una más extensa explicación de su mensaje revolucionario. Pero lo que es más importante, necesita realizarse y ponerse en práctica. Y esto no se puede llevar a cabo hasta que se haya arrebato el poder del gobierno fascista sudafricano y transferido a las fuerzas revolucionarias dirigidas por el ANC.

### El preámbulo a la Carta de la Libertad

Las primeras líneas de la Carta declaran que Sudáfrica pertenece a todos los que viven en ella, negros y blancos, y que ningún gobierno puede reivindicar legítimamente la autoridad si

no se basa en la voluntad de todo el pueblo.

La expresión "Sudáfrica pertenece a todos los que viven en ella, negros y blancos" encarna el principio histórico que ha caracterizado la política del Congreso Nacional Africano hacia los pueblos que, durante décadas pasadas, se han establecido en el país. Siendo el dueño natural del país, el pueblo africano ha aceptado que todos los pueblos que componen Sudáfrica y que han contribuido a su creación forman parte de su población multinacional, están y estarán dentro de una Sudáfrica democrática y cohabitan su patria en común.

Ningún gobierno puede reivindicar legítimamente la autoridad a menos que esté fundado en la voluntad, no sólo de los blancos, sino en la de todos los pueblos del país. Por lo tanto, la Carta de la Libertad comienza declarando lo que es y ha sido un principio democrático fundamental: que todos pueden vivir en Sudáfrica en igualdad y democracia, independientemente de su origen. Que la Sudáfrica del futuro no será un país dividido entre sí y dominado por un grupo racial en particular. Será el país de todos sus habitantes.

Han sido los blancos los que, tanto en el pasado como ahora, han rechazado este principio, dejando al pueblo sin más alternativa que la de convencerlos a través de la realidad de la lucha revolucionaria. El preámbulo termina haciendo un llamado al pueblo, negro y blanco, como iguales, compatriotas y hermanos, a que se comprometan a luchar juntos sin escatimar esfuerzos ni valor hasta conquistar los cambios democráticos proclamados por la Carta de la Libertad.

El preámbulo, formulado en términos similares a los de muchos documentos famosos que reflejan las aspiraciones del hombre por libertad, demanda un nuevo estado basado en la voluntad del pueblo, un rechazo al estado existente y llama a la revolución. A continuación examinamos brevemente cada sección de nuestra Carta. □

### 6 discursos del asesinado líder revolucionario afroamericano

62 páginas  
US\$1.50 (más \$.75 para franqueo)  
Incluimos catálogo de la editorial



Pídelo enviando tu cheque, giro postal o money order a:

**Pathfinder Press**

**410 West St., Nueva York, NY 10014**

# Repudian calumnias en contra del PST

## Grupo británico condena campaña difamatoria en el movimiento obrero

Por Harry Ring

Se ha asestado un duro golpe a la campaña de calumnias contra el Partido Socialista de los Trabajadores (PST) de Estados Unidos y contra la Cuarta Internacional. Al acusar a sus dirigentes de ser agentes del gobierno de Estados Unidos, esta campaña intenta paralizar al partido y a la organización marxista internacional que apoya.

Un ala importante del grupo que inició esta campaña difamatoria ha declarado que ha sido un fraude "siniestro y reaccionario".

Desde los años 70, el grupo británico llamado Partido Revolucionario Obrero (WRP —Workers Revolutionary Party) y su grupo satélite en Estados Unidos, la Liga Obrera (Workers League), han estado calumniando ininterrumpidamente al PST. La operación ha sido promovida fundamentalmente por Gerry Healy, en torno al cual el WRP había levantado un culto.

En octubre de 1986, la mayor parte de la dirección del WRP votó a favor de expulsar a Healy por su conducta personal reprensible.

La expulsión precipitó la escisión de la organización, existiendo actualmente dos grupos que se llaman Partido Revolucionario Obrero.

La agrupación que ya no podía tolerar a Healy y su conducta, en febrero declaró públicamente que no tendría "nada más que ver con estas monstruosas acusaciones falsas" contra el PST.

Una explicación extensa de estos nuevos sucesos, acompañada de documentación, fue presentada por Doug Jenness en el número del 10 de marzo de la revista *Intercontinental Press*.

La campaña de calumnias del WRP se remonta a su degeneración política en los años 60. Se convirtió en una secta ultraizquierdista fanática. A esto se le sumó otra característica negativa: la del culto alrededor de la figura de Healy. Los dirigentes del WRP que han roto con él están de acuerdo en que Healy ha llevado a cabo una "cacería de brujas maniática".

La organización de Healy se separó de la Cuarta Internacional en 1963 al negarse a participar en la reunificación de la Internacional, que se había mantenido dividida por 10 años.

La razón principal por la cual se negó a participar fue que rehusaba reconocer que la revolución cubana había abierto el camino hacia la revolución socialista en América. Healy tachó de "falsa", esa victoria revolucionaria y dijo que Fidel Castro era un gobernante capitalista. El WRP nunca abandonó este punto de vista erróneo.

A medida que la organización healista se alejó cada vez más del marxismo, sus métodos de organización se hicieron más burocráticos y sus polémicas más virulentas.

En 1975 dio un giro peligroso cuando Healy

acusó a Joseph Hansen, un revolucionario por más de 40 años, de ser agente tanto del FBI como de la policía secreta soviética. Hansen, dirigente central del PST y de la Cuarta Internacional, jugó el papel principal en la lucha contra las ideas ultraizquierdistas y sectarias de Healy.

Cuando George Novack, otro dirigente del PST, condenó las calumnias contra Hansen, rápidamente fue tachado de "cómplice" de la policía secreta soviética.

Se orquestó una campaña internacional de mentiras. La prensa de Healy se llenó de "documentos" y "revelaciones" comprobando estas acusaciones descabelladas. Las tradujeron a varios idiomas y las distribuyeron internacionalmente.

Desde un principio, el PST y la Cuarta Internacional han librado una campaña contra las calumnias de Healy. Hansen escribió varios artículos refutando cada una de las mentiras y exponiendo la naturaleza reaccionaria de la campaña healista. Estos artículos están contenidos en la publicación en inglés *Healy's Big Lie: The Slander Campaign Against Joseph Hansen, George Novack and the Fourth International* (La gran mentira de Healy: la campaña de calumnias contra Joseph Hansen, George Novack y la Cuarta Internacional).

En 1979, con la muerte de Hansen, las acusaciones se extendieron a los dirigentes más jóvenes del partido. Se afirmó que eran agentes del gobierno reclutados por Hansen. ¿Cuál era la evidencia? Varios de ellos habían estudiado en la misma universidad.

En noviembre de 1979 los healistas publicaron y distribuyeron un folleto en español titulado *¡Cuidado con la conspiración de la CIA y del SWP [PST] en contra de la revolución nicaragüense!* En este folleto, que se distribuyó extensamente en Nicaragua y entre los activistas de solidaridad en Estados Unidos, acusan a los dirigentes del PST y a los corresponsales en Nicaragua de *Perspectiva Mundial* y de *Intercontinental Press* de ser agentes del imperialismo y de la contrarrevolución.

La campaña de Healy dio otro giro en 1979, cuando Alan Gelfand, un abogado para el condado de Los Ángeles, inició una costosa demanda legal contra el PST. Gelfand ingresó al partido para desbaratarlo desde su interior y fue expulsado en 1979, cuando presentó una demanda legal en la corte federal acusando al PST de ser un frente del FBI. En ella exigía la expulsión de sus cargos de los dirigentes del PST y su reintegración como militante del partido.

El aspecto más serio de esta acción legal es que pide a una corte capitalista que decida quiénes serán miembros y dirigentes de un partido obrero, y que revise su actividad política y vida interna para decidir si están de acuerdo con la constitución y los propósitos declarados de la organización.

Los dirigentes del WRP que rompieron con Healy destacaron correctamente que "el pedir al estado que decida quiénes son miembros de una organización política de la clase obrera establece un precedente extremadamente peligroso".

Si la corte falla a favor de Gelfand, explica Jenness, sería un gran golpe contra la libertad constitucional de asociación y tendría implicaciones muy profundas para los derechos democráticos en Estados Unidos.

Los dirigentes del WRP que han rechazado la campaña de acusaciones plantean que se tomen medidas para "encontrar la manera de resolver esto fuera de las cortes, incluso con conversaciones entre la Liga Obrera y el PST".

Hasta el momento esta petición ha sido ignorada. En la escisión de octubre pasado, David North, que encabeza la Liga Obrera, se fue con el ala opositora a Healy. Pero cuando se le pidió que abandonara sus acciones legales contra el PST, se opuso rotundamente y logró quitarles algunos miembros a las fuerzas antihealistas.

Durante los últimos cuatro años el PST ha intentado, sin resultados, que las cortes rechacen este pleito legal que obviamente no tiene méritos. Sin embargo, la jueza Mariana Pfaelzer se ha negado persistentemente a hacerlo.

Se negó a pesar de que una campaña nacional apoyada por sindicalistas y partidarios de los derechos democráticos exigió que las cortes se mantengan al margen de los asuntos del partido.

Cuando por fin, en marzo de 1983, el caso llegó a juicio, la jueza Pfaelzer se vio forzada a declarar que Gelfand no había presentado "ni una pizca de evidencia" para sustanciar sus acusaciones calumniosas de que los dirigentes del PST son agentes del FBI.

Pfaelzer dijo esto hace tres años. Sin embargo, aún no ha fallado en el caso y ni siquiera ha indicado cuando lo hará.

Tampoco ha tomado acción sobre la exigencia del PST —que ella misma había indicado que sería apropiada— que Gelfand y sus abogados paguen los costos legales del partido por haberlo sometido a este pleito sin fundamento.

Con el apoyo del Fondo para la Defensa de Derechos Políticos, el Partido Socialista de los Trabajadores todavía está luchando en este caso importante. La escisión de las fuerzas de Healy y el repudio por parte del ala antihealista de esta campaña difamatoria favorecerán esta lucha.

Jenness informa extensamente sobre estos acontecimientos y analiza las grandes cuestiones políticas relacionadas con ellas. Además, nos brinda una explicación valiosa de por qué es nociva la práctica de tachar de policías a aquellas personas en el movimiento obrero con quienes uno tiene desacuerdos políticos. Es un artículo importante. □

# ... Cosméticos

Viene de la página 13

millionario y cambiar su condición. Esta Cenicienta, estilo Norteamérica capitalista, está muy bien representada por Bobo Rockefeller, hija de un minero, que se casó con uno de los hombres más ricos de Norteamérica y después se divorció, obteniendo una pensión de dos millones de dólares.

Estas peculiaridades de la vida norteamericana prepararon el terreno sociopsicológico para un mercado de consumo de masas, el mercado de masas del sexo y la competencia sexual de masas entre las mujeres. De la misma forma en que los relatos de Horatio Alger se convirtieron para los hombres en un manual de cómo pasar del establo a las estrellas, los relatos para mujeres enseñaban cómo atrapar y casarse con el hijo del amo, o incluso con el mismo amo. Todo lo que debían hacer era correr a la perfumería y comprar todos los productos necesarios para transformar una Cenicienta en una Princesa.

El mundo de la cosmética y de la moda se convierte para los capitalistas en una mina de oro, con perspectivas virtualmente ilimitadas. Los empresarios del ramo sólo debían cambiar la moda con suficiente frecuencia e inventar productos de belleza cada vez más numerosos y nuevos para llegar a ser cada vez más ricos.

Así, en el capitalismo moderno, la venta de las mujeres como mercancía ha sido sustituida por la venta de mercancías a las mujeres. Actualmente se ha difundido el mito de que la belleza depende de la moda, y que todas las mujeres tienen la misma necesidad de seguirla, puesto que todas tienen las mismas exigencias estéticas. □

# CALENDARIO

Las actividades en este calendario son, a menos que se especifique, auspiciadas por *Perspectiva Mundial*, *The Militant* (nuestra publicación hermana en inglés), el Partido Socialista de los Trabajadores o la Alianza de la Juventud Socialista. Si no se especifica un lugar distinto, se realizarán en locales del PST y la AJS, cuyas direcciones se encuentran en la parte inferior de esta página. Las actividades son generalmente en inglés; si son en español o si hay traducción, esto será indicado.

## CALIFORNIA

**Los Ángeles:** *¿Es posible la revolución en Estados Unidos?* Clase organizada por la AJS. Habrá traducción al español. Sábado, 12 de abril a las 3 p.m.

## CAROLINA DEL NORTE

**Greensboro:** *Inauguración de las oficinas de la campaña electoral socialista.* Orador: Rich Stuart, candidato del PST para el Senado. Auspiciado por el Comité Electoral Socialista. Domingo 13 de abril a las 5 p.m.

## NUEVA JERSEY

**Newark:** *En solidaridad con los trabajadores en huelga.* Oradores: Arthur Simms, huelguista de la universidad Upsala; Michael Janish, estudiante de la misma universidad; Paul Basista, del sindicato de azafatas en huelga contra TWA; John Dillon, del grupo de apoyo con la huelga del Local P-9 contra Hormel; y otros. Habrá traducción al español. Viernes 11 de abril a las 7:30 p.m. Contribución: \$2.

## NUEVA YORK

**Manhattan:** *¿Quién seguirá a Marcos?* Mesa redonda con representantes de las organizaciones de solidaridad con Filipinas; y Janice Prescott, del PST. Habrá traducción al español. Viernes 11 de abril a las 7:30 p.m. Contribución: \$2.

## OREGON

**Portland:** *Inauguración de la Librería Pathfinder.* 15 por ciento de descuento en todos los libros sobre Malcolm X. Domingo 13 de abril a las 3 p.m.

## Utah

**Price:** *Acto de la campaña electoral socialista.* Orador: David Hurst, candidato del PST para el Congreso. Auspiciado por el Comité Electoral Socialista. Sábado 12 de abril a las 6 p.m. Contribución: \$2.

**Salt Lake City:** *Contra la intervención de Estados Unidos en Libia y en Nicaragua.* Se anunciarán oradores. Viernes 11 de abril a las 7:30 p.m. Contribución: \$2.

**WASHINGTON, D.C.** *Contra la intervención de Estados Unidos en Libia.* Oradores: representante de la organización de estudiantes libios; Sheryl Hongsmermeier, del PST; y otros. Sábado 12 de abril a las 7:30 p.m. Contribución: \$2.

# Perspectiva Mundial

es tu revista

## ¡Todo lector un distribuidor!

Quiero distribuir *Perspectiva Mundial* en mi centro de trabajo o estudio. Envíame un paquete de:

- 5 ejemplares
- 10 ejemplares
- \_\_\_\_\_ ejemplares

El costo es de 55 centavos de dólar por ejemplar. Te mandaremos una factura cada mes.

**Perspectiva Mundial**  
408 West Street  
Nueva York, N.Y. 10014 EUA

# Dónde puedes encontrarnos

Suscríbete y ponte en contacto con los socialistas en Estados Unidos

**Dónde encontrar el Partido Socialista de los Trabajadores (PST—Socialist Workers Party), la Alianza de la Juventud Socialista (AJS—Young Socialist Alliance) y las librerías Pathfinder.**

**ALABAMA:** Birmingham: 205 18th St. S. Zip: 35233. Tel: (205) 323-3079.

**ARIZONA:** Phoenix: 3750 West McDowell Rd. #3. Zip: 85009. Tel: (602) 272-4026.

**CALIFORNIA:** Los Angeles: 2546 W. Pico Blvd. Zip: 90006. Tel: (213) 380-9460. Oakland: 3808 E 14th St. Zip: 94601. Tel: (415) 261-3014. San Diego: 2803 B St. Zip: 92101. Tel: (619) 234-4630. San Francisco: 3284 23rd St. Zip: 94110. Tel: (415) 282-6255. San José: 46½ Race St. Zip: 95126. Tel: (408) 998-4007.

**CAROLINA DEL NORTE:** Greensboro: 2219 E. Market, Greensboro. Zip: 27401. Tel: (919) 272-5996.

**COLORADO:** Denver: 25 West 3rd Ave. Zip: 80223. Tel: (303) 698-2550.

**FLORIDA:** Miami: 137 NE 54th St. Correo: P.O. Box 370486. Zip: 33137. Tel: (305) 756-1020. Tallahassee: AJS, P.O. Box 20715. Zip: 32316. Tel: (904) 222-4434.

**GEORGIA:** Atlanta: 132 Cone St. NW, 2º piso. Zip: 30301. Tel: (404) 577-4065.

**ILLINOIS:** Chicago: 3455 S. Michigan Ave. Zip:

60616. Tel: (312) 326-5853 ó 326-5453.

**KENTUCKY:** Louisville: 809 E. Broadway. Zip: 40204. Tel: (502) 587-8418.

**LUISIANA:** Nueva Orleans: 3207 Dublin St. Zip: 70118. Tel: (504) 486-8048.

**MARYLAND:** Baltimore: 2913 Greenmount Ave. Zip: 21218. Tel: (301) 235-0013.

**MASSACHUSETTS:** Boston: 510 Commonwealth Ave., 4º piso. Zip: 02215. Tel: (617) 262-4621.

**MICHIGAN:** Detroit: 2135 Woodward Ave. Zip: 48201. Tel: (313) 961-0395.

**MINNESOTA:** Minneapolis/St. Paul: 508 N. Snelling Ave., St. Paul. Zip: 55104. Tel: (612) 644-6325.

**MISSOURI:** Kansas City: 4725 Troost. Zip: 64110. Tel: (816) 753-0404. St. Louis: 4907 Martin Luther King Drive. Zip: 63113. Tel: (314) 361-0250.

**NUEVA JERSEY:** Newark: 141 Halsey (esq. Raymond). Zip: 07102. Tel: (201) 643-3341.

**NUEVA YORK:** Capital District (Albany): 352 Central Ave., 2º piso. Zip: 12206. Tel: (518) 434-3247. Nueva York: 79 Leonard. Zip: 10013. Tel: (212) 219-3679 ó 925-1668. Librería Socialista/Socialist Books: 226-8445.

**OHIO:** Cincinnati: 4945 Paddock Rd. Zip: 45237. Tel: (513) 242-7161. Cleveland: 2521 Market Ave. Zip: 44113. Tel: (216) 861-6150. Columbus: AJS, P.O. Box 02097. Zip: 43202. Toledo: 1701 W. Bancroft St. Zip: 43606. Tel: (419) 536-0383.

**OREGON:** Portland: 2732 NE Union Ave. Zip: 97212. Tel: (503) 287-7416.

**PENNSYLVANIA:** Filadelfia: 2744 Germantown Ave. Zip: 19133. Tel: (215) 225-0213. Pittsburgh: 402 N. Highland Ave. Correo: P.O. Box 4789. Zip: 15206. Tel: (412) 362-6767.

**TEXAS:** Austin: AJS, c/o Mike Rose, 7409 Berkman Dr. Zip: 78752. Tel: (512) 452-3923. Dallas: 336 W. Jefferson. Zip: 75208. Tel: (214) 943-5195. Houston: 4806 Almeda. Zip: 77004. Tel: (713) 522-8054.

**UTAH:** Price: 23 S. Carbon Ave., Suite 19. P.O. Box 758. Zip: 84501. Tel: (801) 637-6294. Salt Lake City: 767 S. State, 3º piso. Zip: 84111. Tel: (801) 355-1124.

**VIRGINIA:** Región Tidewater (Newport News): 5412 Jefferson Ave., Zip: 23605. Tel: (804) 380-0133.

**VIRGINIA DEL OESTE:** Charleston: 611A-Tennessee. Zip: 25302. Tel: (304) 345-3040. Morgantown: 221 Pleasant St. Zip: 26505. Tel: (304) 296-0055.

**WASHINGTON, D.C.:** 3106 Mt. Pleasant St. NW. Zip: 20010. Tel: (202) 797-7699.

**WASHINGTON:** Seattle: 5517 Rainier Ave. S. Zip: 98118. Tel: (206) 723-5330.

**WISCONSIN:** Milwaukee: 4707 W. Lisbon Ave. Zip: 53208. Tel: (414) 445-2076.

## Ola de protestas contra el nuevo régimen de Haití



Harvey McArthur

'No creamos desorden, defendemos nuestros derechos'.

Por Harvey McArthur

**PUERTO PRÍNCIPE**—Ante una ola de huelgas y manifestaciones contra el gobierno, el Consejo Nacional de Gobierno (CNG) de este país se desintegró el 12 de marzo. Inmediatamente, el ejército nombró una junta de tres miembros para reemplazar la junta cívico-militar de seis miembros establecida por el dictador Jean-Claude Duvalier cuando se fugó del país el 7 de Febrero. El ejército también declaró un toque de queda de las ocho de la noche hasta las cinco de la mañana para tratar de limitar las protestas.

El régimen duvalierista comenzó en 1957, cuando François "Papa Doc" Duvalier tomó el poder. Creó una fuerza policial privada, los odiados Tontons Macoutes, para aplastar toda oposición.

Cuando en 1971 "Papa Doc" falleció, Jean-Claude Duvalier, su hijo, se convirtió en "presidente vitalicio". El gobierno de Estados Unidos brindó asistencia económica y militar, tanto al gobierno del padre como al de Jean-Claude. Las corporaciones norteamericanas aumentaron sus inversiones en Haití aprovechándose de los bajos salarios y de la represión duvalierista contra todo intento de sindicalización obrera.

Antes de huir, Duvalier entregó el poder al ejército y organizó el CNG. De los seis miembros, cinco eran oficiales del ejército o integrantes del gabinete anterior de Duvalier. El sexto, Gérard Gourgue, era el presidente de la Liga Haitiana por los Derechos Humanos. Lo incluyeron en el nuevo gobierno para darle legitimidad al nuevo régimen y para intentar disipar las protestas populares, ya que Gourgue se opuso al régimen de Duvalier.

El 20 de marzo, Gourgue anunció su renuncia del gobierno.

Al día siguiente, el general Henri Namphy, presidente de la junta, anunció la renuncia de Alix Cinéas, del coronel Prosper Avril y del coronel Max Vallès. Muchas protestas populares habían exigido sus dimisiones. Avril y Vallès fueron oficiales de la guardia presidencial de Duvalier, y Cinéas fue el ministro de obras públicas y de transporte bajo la dictadura.

Namphy explicó que "debido al clima de intranquilidad e inestabilidad reinante en el país, las fuerzas armadas decidieron reestructurar al Consejo Nacional de Gobierno tras la renuncia de algunos de sus miembros". El nuevo gobierno incluye a Namphy y al Coronel William Regala, los dos miembros que quedaron de la primera junta, y a Jacques François, un diplomático haitiano anciano. Namphy y Regala fueron altos oficiales bajo Duvalier.

François fue el embajador de Haití ante la Organización de Estados Americanos en los años 50 pero no ocupó ningún puesto en la administración de Duvalier. El mes pasado, el nuevo gobierno lo designó ministro del exterior.

### Matanza del ejército inspira protestas

El 19 de marzo el ejército asesinó a cinco civiles en el barrio capitalino de Martissant, precipitando las protestas.

Según informes de la prensa y de la radio, un capitán del ejército que andaba manejando por las calles de Martissant chocó con un "tap tap" —nombre que popularmente se da a los pequeños camiones coloreados que se utilizan para el transporte público—. El capitán salió de su automóvil e insultó y agredió físicamente al chofer del tap tap y lo trató de arrestar.

Otros choferes vinieron a socorrer a la víctima y bloquearon las calles forzando al capitán a que huyera. Al poco tiempo aparecieron soldados uniformados y abrieron fuego contra la multitud, matando a cinco personas e hiriendo a por lo menos 10.

Esta masacre fue condenada como una continuación del tipo de represión sangrienta que sufrió el pueblo bajo la dictadura duvalierista. Comentaristas de la radio católica y de otras radioemisoras exigieron que el gobierno respondiera por estas acciones y demandaron el arresto de los oficiales y soldados culpables.

Respondiendo a los asesinatos, los choferes de los tap tap, taxis y camiones en Martissant se fueron a la huelga, bloqueando la ruta principal de Puerto Príncipe a Carrefour. Construyeron barricadas en la carretera y forzaron a otros choferes a detenerse. Cuando el ejército y la policía fueron enviados a abrir la carretera, los choferes extendieron su huelga al resto de

la ciudad.

El día después de las muertes, hubo protestas por todo Haití, ya que el gobierno no tomaba medidas contra los soldados y oficiales responsables. Miles de estudiantes se manifestaron frente al Palacio Nacional gritando "¡Basta de engaños!", "El gobierno debe explicarse" y "¡Alto a los ataques contra el pueblo!". Los estudiantes también protestaron ante la Televisión Nacional y la emisora católica Radio Soleil para dar publicidad a su oposición contra la junta.

Esa tarde, miles se congregaron nuevamente ante al palacio para darle la bienvenida a Daniel Fignolé. Regresaba después de 29 años en el exilio. Fignolé fue el dirigente popular del Movimiento Obrero y Campesino (MOP) durante los años 40 y 50. También fue presidente provisional de Haití por 19 días durante el período tumultoso en 1956 antes de la toma del poder de François Duvalier.

"Él era presidente de los pobres", decían los manifestantes, que en su mayoría habían nacido después de que se fuera al exilio. "Nuestros padres y abuelos nos dijeron que fue el mejor presidente que tuvimos", explicaban. "Cuando fue presidente teníamos comida y teníamos empleos", añadieron otros.

La multitud exigió el derrocamiento de la junta y que se nombrara inmediatamente a Fignolé presidente provicional.

El retorno de los exiliados políticos es un aspecto importante de la creciente actividad política en Haití. Durante los casi 29 años del régimen de los Duvalier, más de un millón de haitianos —una quinta parte de la población— huyeron del país. Muchos de ellos eran dirigentes sindicales y de partidos políticos de oposición, periodistas u otros que se oponían a la dictadura.

A pesar que el nuevo gobierno les exige visas a los exiliados, muchos de ellos han podido regresar a su país en las recientes semanas. Entre ellos se encuentra René Théodore, secretario general del Partido Unificado de los Comunistas Haitianos (PUCH); Pierre Clitandre, periodista; el padre Gérard Jean-Juste, director de Cento de Refugiados Haitianos Inc. en Miami. *Sigue en la página 10*